

AWE CAYMAN ISLANDS VS US VIRGIN ISLANDS

EMPATE LO SIGURA PROMOCION DI ARUBA PA GRUPO B DI CONCACAF



7

CASO MICHAEL KOCK

**NO TA ASESINATO PERO
MALTRATO SERIO CU MORTO
COMO CONSECUENCIA**

**DETENCION
RELACIONA CU
ACCIDENTE MORTAL**

**ARUBA TIN CU KEDA
ARUBA Y NO BIRA UN
ARUBA-HULANDA**

Stop Searching for Content!

Find and access content based on *what it is*, not where it is saved



M-Files®

Intelligent Information Management

- System Neutral, Metadata Driven
- Cloud, On-Premises, or Hybrid
- Automated Workflows
- Seamless Integration with Microsoft Office and more

VCC
International NV

Tel. 583-7072 | info@vcc-int.com | www.vcc-int.com

Caso Michael Kock

No ta asesinato pero maltrato serio cu morto como consecuencia

Diabierna ultimo, Ministerio Publico a presenta acusacionnan serio den e caso di Michael Kock, kende a wordo severamente maltrata dia 22 di Januari di e aña aki caminda el a sufri lesionnan hopi serio y nunca mas el a recupera conocimiento.

Dia 16 di Maart, dos luna despues cu el a wordo maltrata, Michael a bin fayece y segun Fiscal a muestra den Corte, motibo cu el a fayece ta un infeccion na su pulmon, loke a cambia cara di e caso pa gran parti.

Pues ya no por papia mas di un caso di asesinato ya cu motibo di Kock su fayecimento, tabata pa un infeccion cu el a haya na su pulmon y esaki a pone cu Ministerio Publico a acusa Schildona Williams di 31 aña y Jonairo di 21 aña di maltrato severo cu morto como consecuencia, cual sin duda ta diferencia for di e castigo cu por a exige pa asesinato.

Loke a hala atencion di hopi ta e hecho cu e rapport forense no ta muestra cu e infeccion aki a bin dor di e hecho cu a golpia e victima asina serio, cu el a fractura 8 ribchi, y un di esakinan a perfora pulmon di Kock caminda despues a surgi e infeccion cu a bin pone un fin na su bida.

Durante tratamento di e caso diabierna ultimo, Fiscal den nomber di Ministerio Publico a muestra cu sin duda tin elementonan di peso, caminda lo por aumenta e demanda di castigo contra di e cos acusadonan, mustrando entre otro cu nan a maltrata Kock sin piedad.

HOPI SERIO

Wel un aspecto cu Hues tin cu tuma na consideracion den su sentencia, ta e hecho cu Kock a ricibi un mokete formal den su cara den e cas na Sint Maartenstraat, cual golpi tabata asina fuerte te cu el a perde conocimiento total y lo no tabata sa mas kico tabata pasando cu su curpa.

E acusado Williams a carga e victima hiba pafo di e cas y a benta Kock riba caminda publico y a bolbe bay paden pa splica e señora di e cas, di con el a dal e victima, mientras cu tur e tempo ey, Kock tabata benta riba caya for di tino.

Aki ta caminda e otro acusado Quant a dicidi di bay busca den saco di carson di Kock y a bin haya e cartera cu e muhe den American Bar a perde y mesora el a bay den e cas pa avisa Williams cu el a haya e cartera.

Segun Fiscal esaki a pone e acusado Williams rabia masha hopi mes, a pesar cu e cartera ta di dje pero di e muhe den e bar pero asina mes e acusado aki a haya ta bon pa e bay duna Kock un les y caminda despues ora cu un di e muhenan a puntra Williams di con el a sigui maltrata e victima, el a



bisa dilanti di varios testigo na e sitio cu Kock a haya loke e merece!!

MERECE

Awor ta toca na Corte den Prome Instancia pa impone un castigo den mesun pensamiento di e acusado principal cu ta Williams dor di stipula un castigo mescos cu e mentalidad cu cual el a maltrata Kock, esta un castigo di loke e merece.

No ta wega, ya cu ora cu el a bolbe bay pafo pa atende cu e victima Kock, e acusado a haya e victima den mesun posicion y sin reaccion cu el a bent'e un rato prome pero asina mes Williams a mira cu tabata necesario pa sigui duna e victima un les mientras cu e tabata inconsciente.

El a suta cara di Kock cu cantidad di mokete, a trapa riba su pecho y bariga y e dal e victima algun scop y tur esaki mientras cu e victima ya no tabata consciente mas ni pa defende su mes for di e maltrato severo aki.

En berdad Kock no a fayece for di golpinan cu el a ricibi directamente pero si for di un situacion crea pa resultado di e maltrato cu el a ricibi, caminda a fractura 8 ribchi cu a perfora su pulmon.

Detencion relaciona cu accidente mortal

Polis a detene un homber relaciona cu un investigacion penal di un accidente di trafico pisa riba diaranson anochi 11 di october ultimo riba L.G. Smith boulevard na Oranjestad. Den e accidente aki, entre un auto y un motorcycle, un motociclista di 24 aña di edad y su pasajero di 21 aña di edad a resulta criticamente herida. E dama pasajero a fayece, consecuencia di su lesionnan. E motociclista ta den condicion grave.

EDITORIAL PA VICTOR TOKO WINKLAAR

Aruba tin cu keda Aruba y no bira un Aruba-Hulanda



Historia rico di pais Aruba, ta muestra cu den pasado Madre Patria Hulanda, a permiti y hasta sostiene, e forma cu e isla aki, tabata wordo manipula, perhudica y hasta discrimina den loke nos tabata conoce como Antias di 6.

Hopi decadanan pasa entre otro e lider politico Henny Eman a inicia cu e lucha pa separacion ya cu el a mira cu loke pasando cu Aruba den Antias di 6, tabata algo inaceptabel y cu esaki no por a sigui asina y asina e lucha pa “separacion” a inicia.

Tabata un lucha dificil, un lucha cu hopi contratiempo y caminda cu Henny Eman no a mira su vision keda concretisa pero su ruman Shon A Eman, a sigui cu e lucha y tambe otronan cu a sigui despues, pa saca Aruba for di un situacion caminda otronan tabata dicidi loke tin cu ser haci, loke por haya y loke no por a haya.

E lucha aki a bin culmina cu Betico Croes kende a boga pa independencia inicialmente pero cu na final di cuenta a bin termina cu loke Aruba tin na e momentonan aki, e Status Aparte of manera el a bira conoci politicamente, “baas den nos mesun cas.”

Tur e tempo ey cu Corsou tabata haci loke e tabata kier cu desaroyo di Aruba, ningun momento gobierno Hulanda a para keto un rato y realmente analisa kico ta pasando y si e argumentonan di Aruba tabata hustifica of no.

Gobierno Hulandes no a para ningun momento keto pa mira

si e kehonan di gobiernonan di Aruba, tabata base pero a permiti Corsou dicta kico tabata pasando loke a conduci na un lucha mucho mas determina pa kibra loke tabata conoci como “cadena di Corsou.”

E lucha a sigui cu hopi determinacion y caminda hasta na Den Haag gobiernonan di Aruba a hiba deliberacionnan fuerte pa muestra e rason y deseo di pueblo di e isla aki y esaki a bin culmina porfin den e Status Aparte cu ainda ta na vigor na e momentonan aki.

Ta bon conoci cu nunca gobierno Hulandes a keda comodo cu e forma con Aruba a bandona Antias di seis lagando esaki na un Antias di shete y mientras cu hopi a anticipa cu e isla aki lo no por a wanta cabes riba awa, nan a bin realiza bon cla cu e determinacion di e pueblo di Aruba, ta algo sin igual. Como pais autonomo den Reino Hulandes, Aruba a enfrenta un sala formal na momento cu e compania petrolero Exxon, a dicidi di dal porta di refineria cera creando un desempleo grandi, un caida den economia di e pais, loke a pone cu mester Aruba como pais autonomo den Reino Hulandes, mester a lanta para y muestra un determinacion cu semper el a conoce den su lucha pa husticia y respet.

Turismo a bira e industria principal, a sigui un desaroyo turistico cual a conduci na un industria solido pa loke ta turismo caminda te dia di awe ainda esaki ta sigui crece a base di un maneho di gobiernonan pa sigui engrandece turismo di e pais.

Minister di Turisno, Dangui Oduber a muestra ayera den un declaracion cu e industria turistico ta produci pa aña 4 biyon loke ningun otro isla den bisindario por iguala y loke a haci Aruba un isla hopi gusta cerca bishitantenan di rond mundo. Pa tal motibo ta dificil pa compronde cu awe ta mesun Hulanda aki, cu a para man crusa y permiti e dominio di Corsou tuma luga antes, ta pretende di kier supervisa cu metemento formal un biaha mas den maneho financiero di Aruba.

E ta bolbe duna cierto indicacion y tambe e “gevoel” cu lo por tin algo mas tras di tur e desaroyonan aki, caminda e posibilidad pa un Antias di 3 lo por ta na caminda atrobe, loke ta totalmente inaceptabel.



Mirrors Beauty Academy ta ofrece e siguiente servicionan

Laba
Corta
Blowdry
Keratina
Cold Wax

Tinja
Highlights / Mechas
Ombre / Californiana
Bayalage
Peinado

Makeup
Threading
Barberia
Manicure
Pedicure

Y
mucho
mas!

Tel. Alejandro: 564-4412 of 582-0110 • Whatsapp: 732-0110 of 566-0110 • Adres: Ponton 76 - Suite #3

Adicto ambulante a causa molester na restaurant

Diadomingo, pa mas of menos 12:50pm, central di polis a manda patruya n'e restaurant Peanuts caminda cu nan tabata haya molester di e conocedo adicto ambulante yama T.

N'e luga a papia cu e manager di Peanuts. El a splica cu T. tabata molestia for di algun siman ya cu e tabata drumi den e parti patras di e edificio di e restaurant y tabata haci su necesidadnan natural.

Como consecuencia, e manager mester a sigura pa coy y haci e sushi di T. limpi. Den cuadro di e informacion anterior, patruya a bay en busca di T. A hay'e na Jossy Motors. El a bisa cu e tabata comiendo eyan. Patruya a atende T. riba su comportacion den e establecimiento na banda. Tambe el a bay for di e luga y a advirtie p'e no bolbe bek.

El a compronde y a bandona e sitio. A informa central di polis di esaki.

Muhe burachi tabata cu yen di homber para banda di dje band'i supermercado

Diadomingo, pa mas of menos 3:25 di atardi, Central di polis a manda patruya di Noord n'e palo di kwihi banda pariba di Supermercado Hoe Hin, caminda un muhe intoxica tabata drumi y varios homber tabata para rond di dje.

N'e luga e agentenan a papia cu e muhe, di inicial R. E muhe R. cu tabata bao di efecto di bebida alcoholico, a declara cu e tabata biba cerca. Tambe el a declara cu e conoce dos homber cu tabata rond di dje. E no tabata sa kico a pasa exactamente y a nenga cu el a drumi. Pa su propio seguridad a lag'e na su cas na Sabana Liber. A avisa central di polis.

Persecucion formal a caba na confiscacion di vehiculo

Diadomingo durante dia, central di polis a manda patruya di Santa Cruz pa Kas Ariba. Eynan un chauffeur tabata siguiendo un otro chauffeur un auto shinishi. Despues di esaki, central a informa cu e persecucion a caba riba un caminda di tera na Kas Ariba. A bay n'e sitio y a papia cu e homber yama G., kende a declara cu e ta e chauffeur di un Kia RIO colo shinishi. E tabata core riba e caminda di Kibaima/Tanki Flip y na Santa Cruz n'e rotonde, un Nissan Tiida colo shinishi a dal tras di dje. Ambos chauffeur a para un rato. Despues chauffeur di e Tiida a didi huy. Aki G. a cuminsa persigui e chauffeur di e Tiida den Santa Cruz cu a caba riba e caminda di tera cerca di Kas Ariba.

G. a blokia e conductor di e Nissan Tiida. Dicho auto a sigui core den circulo. Despues di esey, chauffeur di e Nissan Tiida a sali for di e auto y a core drehta mondi. Polis a busca den e zona di Kas Ariba y den e mondi den cercania. No a topa cu e chauffeur di e Nissan Tiida. Central a revela cu e plachi di number riba e Nissan Tiida ta di un Hyundai Accent di colo blanco cu tabata registra na un adres di Madiki. A base di esaki, central a informa cu e Nissan Tiida ta procedente di un robo. A confisca e Tiida pa un investigacion mas profundo y hiba na warda di polis di Santa Cruz. A pone central na altura.

NOS T'EY PA BO

UN ANOCHI INFORMATIVO PRESENTA
DOOR DI 5 FUNDACION

18 Oktober 2023

7pm- 9:00pm
MFA Santa Cruz
Aruba

Bo ta cordialmente invita
pa join nos Charla
informativo :
"NOS T'EY PA BO"

Bin haya sa cua opcion y
servicionan nos ta ofrece.

Agenda:

- 18 Okt 2023 - MFA Santa Cruz
- 22 Nov 2023 - MFA Paradera
- 21 Feb 2024 - MFA Noord
- 20 Mrt 2024 - Bario Dakota

Oradornan:

Koningin Wilhelmina Fonds
Fundacion Contra Cancer di Prostaat
Mary Joan Foundation
Stichting BOB Aruba
Fundacion Coresa
Testimonio

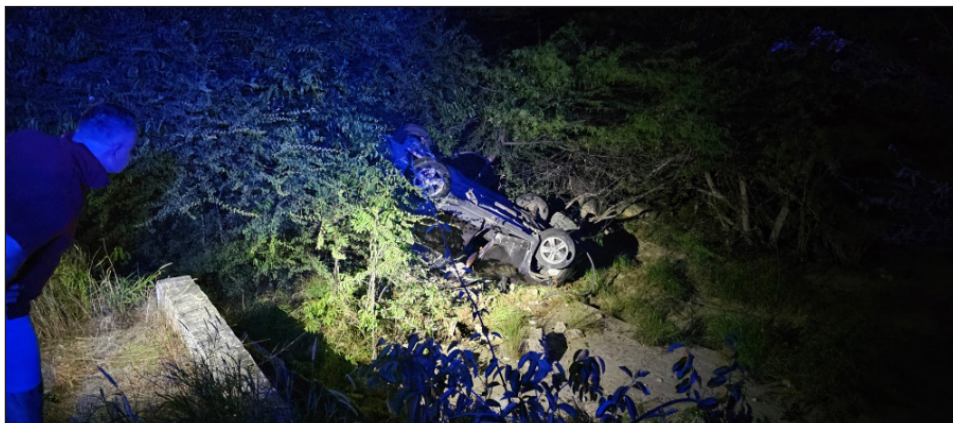
Homber cu a menasa muhe cu cuchiu deteni

Diadomingo anochi un homber a wordo deteni, despues cu e la bira violento na un cas. Tawata den careda di 8'or pasa cu polis a bay cu urgencia pa un homber cu tawata tin un cuchiu den su poder y cu esaki tawata kier a hinc'a un muhe.

Polisnan cu a yega na e adres indica a bin topa cu e homber tur altera y parce e lo tawata tin un cuchiu cu ne ainda. Esaki a bira motibo suficiente pa detene. E la wordo transporta pa warda di polis, unda cu lo bay saca afo kiko tawata e motibo cu e la actua di e manera eynan.



Auto a bay cay den un rooi ariba caminda di Tamarijn



Diadomingo den careda di 11'or di anochi, riba e caminda di Tamarijn pa Sero Pita a sosode un accidente, mesora a pidi pa presencia di polis y ambulance. Un dama tras di stuur di su auto tabata biniendo di pabou bayendo direccion Sero Pita. Pa un of otro motibo e la kita bay na su man robes pasa den algun mata y bay bolter den un rooi basta hundo.

Na yegada di polis e dama mes a logra sali for di e auto. E paramediconan cu a yega a atende cu e dama cu a cana subi den e ambulance. Mirando cu tur cos tabata na ordo, polis por a sigui su caminda asina cu Forensys a yega na e sitio. Agentenan a tuma datonan di e dama chauffeur tambe cu a pasa den un susto basta bon, cu e lo no lubida pa un tempo largo.

A large advertisement for Wingo flights. The background features a blue sky with a Wingo airplane flying over a landscape with a church and mountains. The text is in white and yellow.

BAN
COLOMBIA
BOGOTA
CALI
MEDELLIN

ARUBA/
COLOMBIA
CUMINSANDO NA PA DESTINO
\$100 USD

AUA
AEROPUERTO INTERNACIONAL REINA BEATRIZ

wingo.com
¿Cómo quieres volar?



**SOCIEDAD di
ORQUIDIA ARUBA**
funda na 1972

CELEBRACION 50 ANIVERSARIO SOCIEDAD DI ORQUIDIA ARUBA

Sociedad di Orquidia di Aruba ta invita tur amante di orkidia pa bin celebra hunto cu su miembronan 50 aniversario di Sociedad

Informacion di nos celebracion:

Lo bay tin un stage décor, den un forma di expo, di orkidia di miembronan di Sociedad y premiacion di orkidia.

Lo bay tin tres (3) invitado special cu lo tene un charla:

- **Sr. Merrill Robles**,
miembro honorario di Sociedad di Orquidia Aruba.

Topico: "50 aña di Sociedad di Orquidia Aruba"

- **Sra. Andrea Niessen** di Orquivalle, Colombia.

Topico: "The beauty and diversity of Colombian Orchids"

- **Sr. Adeljean Ho**, Orlando, Florida.

Topico: "Ora Brassavola ta baila'bo: when taxonomy swings you around unexpectedly".

Fecha:

Diadomingo dia 29 di October 2023

Luga:

Aruba Marriott Resort & Stellaris Casino - Ballroom

Orario:

10:00 - 17:00 (Ta aprecia si por ta presente prome cu 9:45)

Trahe:

Caribbean Elegance



Mainta tin coffee y pasa boca y merdia lo sirbi lunch entre 12.00-13.00pm. Ta bay tin diferente doorprice y lo clausura e celebracion 15.00 cu un Happy Hour.

REGISTRACION:

No ta suministra tickets pa nos celebracion. Registra via nos email adres: orquidiaaruba@gmail.com of manda whatsapp of yama nos via telefon 6614983. Ta cobra AWG 90,--/USD 50,-- pa persona pa entrada y por paga esaki via banco. Informacion di banco: Sociedad di Orquidia Aruba, number di cuenta 2076240190, ARUBABANK descripcion: 50 aniversario. Menciona bo nomber y fam.

Di antemano nos ta gradici tur esnan cu ta celebra e fiesta di 50 aniversario di Sociedad di Orquidia Aruba hunto cu nos. Y nos ta mira otro dia
29 di october proximo.

**NOS TA TOPA,
DIRECTIVA DI SOCIEDAD DI ORQUIDIA ARUBA**

Awe Cayman Islands vs US Virgin Islands

Empate lo sigura promocion di Aruba pa grupo B di CONCACAF

Awe mes e seleccion di Aruba cu diasabra ultimo a logra un triunfo importante riba US Virgin Islands, lo por logra su promocion pa grupo B di Nations League y esaki ta depende di e resultado di e wega entre Cayman Islands y US Virgin Islands.

Aruba ta comanda e tabla di posicion na e momentonan aki cu un total di 6 punto cu 5 gol na fabor y 2 gol contra y ta ser sigui pa tanto Cayman Islands y US Virgin Islands, caminda ambos tin dos wega hunga c'un empate y un derota, bon pa un punto. E dos ekiponan aki a topa cu otro dia 7 di September ultimo, caminda e partido a termina den un empate na 2-2 den wega hunga na Cayman Islands pero cuater dia despues, Aruba di bishita na Cayman Islands, ta bin perde cu anotacion di 2-1.

Awor diasabra ultimo Aruba ta supera US Virgin Islands cu anotacion di 3-1 pa saca bentaha comodo di cinco punto riba su dos rivalnan y awe tardi pa 4.30 e USVI ta enfrenta como bishitante Cayman Islands pa mira cual ekipo ta keda na di dos puesto.

Sinembargo aki tin cu mostra cu si e dos ekiponan aki empata den e wega di awe tardi, esey lo nifica cu Aruba lo promove e ora pa Grupo B di Nations League y caminda nan lo topa cu rivalnan mas fuerte manera: Guadeloupe, Saint Lucia, Saints and Nevis, Sint Maarten, Nicaragua, Republica Dominicana, Montserrat, Barbados, Saint Vincent, French Guyana, Bermuda, Belize, Guyana, Puerto Rico, Antigua and Barbuda y Bahamas.

Ta trata di un grupo un tiki mas fuerte cu e ekiponan den grupo C mientras cu si cosnan bay bon den e grupo B aki, e seleccion di Aruba lo promove pa e grupo principal cu ta grupo A caminda tin e asina yama 'trabuconan' manera

Trinidad & Tobago, Panama, Martinique, Guatemala, Corsou, El Salvador, Jamaica, Honduras, Surnam, Cuba, Haiti y Grenada.

Pues sin duda un desaroyo sumamente interesante y cu posiblemente lo por hiba pais Aruba na e nivel cu e tabata antes den futbol internacional, sigur pa loke ta futbol di Caribe.

Aruba mes lo tin compromisonan na luna di November proximo caminda prome lo bishita US Virgin Islands pa algun dia despues ricibi bishita di Cayman Islands den Guillermo Prospero Trinidad na Dakota, caminda e posibilidad ta grandi cu ya Aruba a logra su promocion pa division B.



"E COMPANIA CU OFERTANAN MAS ATRACTIVO"

9 for di 10 cliente ta recomenda Digicel na famia y amigo nan.

Switch awe mes pa e network favorito di Aruba

Digicel
Miho Conecta

Source:
Coyne brand health survey
August 2023, Aruba

Landamento artistica a cuminsa cu e temporada nobo competitivo!

Diasabra ultimo, na Piscina Olimpico Savaneta a tuma luga e prome competencia di Figuranan y Elementos tecnico. Atletanan a participa den e siguiente Gruponan di edad: 12 aña y mas jong, Youth (13 pa 15 aña), y Junior (15 pa 19 aña).

E resultadonan ta como lo siguiente:

12au:

1.Khloë Rafini 2.Katherine Merryweather 3.Zaria Wester 4.Victoria Henriquez 5. Zoë Olmtak 6.Ninziah Alexander 7. Josslyn Velasquez 8.Kaylie Eman 9.Isabella Vasco 10.Camila Pinillos Lopez 11. Luisa Pinillos Lopez

Youth:

1.Xia Rodriguez 2.Xiana Hoo 3.Kendra Simon 4.Sydelle Lopez Henriquez

Junior:

1.Angelina Hamoen 2.Melanie Tromp 3.Mariajose Salazar 4.Harianny Abreu 5.Emylaine Mathilda

Esaki tawata e prome competencia pa e temporada 23-24 y lo ta parti di e proceso pa forma e seleccion cu lo pay representa Aruba otro aña na competencianan internacional.

Aki dos siman e atletanan senior Kyra Hoevertsz y Mikayal Morales lo biaha pa Chile pa participa na e PanAmerican Games. Nan lo participa den e evento di Duet Liber y Tecnico. Mikayla y Kyra a logra clasifica na luna di Juni na e Weganan Centro Americanos y del Caribe cu a tuma luga na El Salvador. Durante e Weganan Panamericano tin e mesun programa cu na Weganan Olimpico, kieren cu tin solamente evento di Duet y di Team. E atletanan aki tawatin un preparacion hopi intensivo e ultimo lunanan y ta optimal prepara pa duna un tremendo presentacion.

Barracudas Aruba ta invita mucha muhe y mucha homber nan entre 6 – 10 aña pa bin cera conoce cu e deporte di landamento artistico. Tur training ta tuma luga na piscina Olimpico Roly Bislik na Savaneta. Si tin interes pa haci un “tryout” por tuma contacto libremente na 5930674 of por pasa na piscina na Savaneta tur diahuebs pa 5.30pm. E unico rekisito cu tin ta cu e mucha mester por landa.

Ken nos ta?

Barracudas Artistic Swimming desde 1974 a introduci



e comunidad di Aruba na e bunita deporte di natacion sincronisa cu e meta principal pa brinda atletanan oportunidadnan pa desaroya y prepara nan mes den e deporte pa competencianan internacional. Pa mas informacion por bishita nos riba Facebook @barracudas.aruba, Instagram arubaartisticswimming of Website: www.barracudasaruba.com

Violet Spa

Servicios a Domicilio

- Masajes Anti-Estress y Relajantes
- Masajes Terapéuticos
- Reflexología Podal
- Detox Lónico

Masaje Reductor

Masajes reductores contiene:

- Aparatología Combinada
- Manta Térmica
- Maderoterapia
- Drenaje Linfático

Moldeo de Figura

con cierre de costilla y reloj de arena



+297-740-5235



Ubicación bajo demanda



BEAUTY & SPA

Parlamentario independiente, mr. dr. Rycond Santos do Nascimento: Un tiki verf pa vocifera cu no tin husticia pa e victimanan

Nigel Maduro a demostra cu un tiki verf cu e palabranan “NO MORE HOTELS” por nifica hopi. Pa minister Xiomara Maduro e tiki verf ey ta nifica “boicotia nos Pais”. Segun Minister Dangui Oduber e tiki verf ta un atentado contra turismo y p’esey “un acto inaceptabel y condenabel”.

Segun prensa e ta vandalismo. Pero e indignacion di abogado Dello Gomez ta gana e premio mayo. Riba Facebook el a ‘lash out’ na Nigel insinuando cu ta trata di un cobarde cu ora e ta wordo gara pa polis ta yora “expresion artistico”. Dello ta sigui bisa cu “tur hende riba e pida baranca aki mester tene su mes na ley of carga e consecuenecianan.”

Un abogado manera Dello mester sa miho! Al fin y el cabo Ministerio Publico (officier van justitie) mes ta dicidi si ta bay persigui un hecho castigabel. E privilegio ey Ministerio Publico tin a base di e “opportunitateibeginsel”. Na final di dia ta hues tin e ultimo palabra si un hende mester carga e consecuenecianan di un acto penal.

Kisas Dello no ta corda e dia cu ciudadanonan preocupa a gara DOW manera un ladron den anochi ta habri e sluis di Bubaliplas. Esaki a sosode un par di meter leu di unda Driekiel ta. E anochi ey mi a subraya con criminal e ta pa basha awa contamina den lama poniendo bida di hende y bida maritimo den peliger. Na unda Dello tabata pa acusa gobierno di cobardia of di un acto inaceptabel y condenabel? No ban lubida cu ta hustamente turismo descontrola a multiplica produccion di pupu exponencialmente, causando cu e RWZI ta den rementa. Ta bon pa Dello mira con e mal maneho di e incinerator na Parkietenbos ta causa cu desperdicio medico ta acumula te na dak di un edificio cu ta situa den un bario na



unda hende ta biba, mucha ta hunga y trahadonan ta traha. E acumulacion di e desperdicio medico aki ta un crimen contra e hendenan di e bisindario.

Na 2021 Anouk Balentina a entrega denuncianan na Ministerio Publico encuanto e molester di dump y e incinerator, cu a drenta na uzo e aña ey. Mescos cu Dello ta haci awe contra Nigel, e tempo ey Anouk a haci. El a demostra na Ministerio Publico cu tabatin un hecho castigabel. Sin embargo Ministerio Publico no a sali na defensa di hendenan cu ta core peliger di tur tipo di infeccion, cancer y malesanan respiratorio. Ministerio Publico a pone interes di nos comunidad un banda y a literalmente informa señora Balentina cu Ministerio Publico no lo duna boet pa e hecho cu a viola ley penal door di laga e dump funciona sin un hindervergunning. Pa hustifica cu autoridadnan na e pais aki no mester “carga e consecuenecianan” Ministerio Publico a bin cu yen argumento ridiculo, manera e hecho cu gobierno a laga dump funciona 34 aña largo sin hindervergunning. Un bunita gesto di parti di Ministerio Publico na e partidonan berde cu geel cu a goberna

desde nos Status Aparte. Hasta nos minister di naturalesa a haya un *shout out* di Ministerio Publico. Asina Ministerio Publico a para riba su punto cu aunke a viola ley penal no lo castiga, pasobra castigo lo no soluciona e problema di dump y di e habitantenan di Parkietenbos.

Pa motibo cu autoridadnan no ta worry, e tiki verf cu Nigel a spray ta nifica un bos pa un grupo creciente den nos comunidad cu ta harta di e crimen contra nos pueblo y contra nos medio ambiente. Un bos pa vocifera cu no tin husticia pa e victimanan di cancer pa motibo di schimmel den edificionan di gobierno.

Un bos pa e mucha cu a perde un pia pa motibo di un ATV, pa e turista Mericano cu mester a amputa su pia pa motibo di awa contamina y un bos pa e mayornan cu mester a mira con nan yiu di diestres aña a perde su bida decapita den awa pa un atraccion turistico. Finalmente e palabranan “NO MORE HOTELS” ta un bos pa Driekiel mes, hunto cu nos coralnan y demas bida maritimo cu ta mira con un turismo descontrola ta matando y destruyendo e luga cu nos kier yama nos cas.

Parlamentario Hendrik Tevreden (MEP):

Maneho di Minister Dangui Oduber a scapa Aruba di mas 5 mil camber di hotel



Ultimo dianan tur hende a tende di 'No More Hotels'. Sinembargo pa fraccion di MEP esaki ta desde 2018 caba cu a pone un brake riba cambenan di hotel. E vision di Gabinete Wever Croes I tawata fiha riba Boutique hotels y cu enfoca riba calidad y no cantidad di turista. Sinembargo e realidad tawata cu mas di 7 mil camber a wordo reparti bou di minister 'I don't give a damn' Sevinger, y Minister Dangui Oduber na su turno ta esun cu a logra para mas di 5 mil di e camber nan aki. Pues e realidad ta cu awor 6 aña despues nos ta mira e hotelnan fisicamente, pero e proceso y comienzo tin hopi tempo andando.

No More Hotels, e resultado di 'I Don't Give a Damn'

Tur dos dicho ta conoci den nos comunidad awor, esun di 'No More Hotels' cu a wordo gespuit riba murayanan rond Aruba y 'I Don't Give a Damn' cua actual Parlamentario Sevinger a expresa su mes den Parlamento cu ne. Pero tambe tur dos dicho ta vincula cu otro. Ex minister 'I Don't Give a Damn' ta e protagonista tras di 'No More Hotels', den e sentido cu bou di su encargo asina tanto camber di hotel a wordo otorga na inversionistanan, cu awe hende no por mira horizonte. Desde Bubali pa bay Eagle ta beton so bo ta mira, y si bo ta para riba Eagle Beach bo no por mira solo sali mas di pariba.

Pa ser exacto 7100 camber di hotel a wordo reparti, den tempo di Gabinete Eman I y II. Un record cu e unico ex minister cu a yega mas cerca tawata sra. Marisol Lopez-Tromp kende tambe ta tin un racha di tereno cu e a duna na inversionistanan yega na dje.

Na aña 2017 ora cu Gabinete Wever Croes I, a drenta gobierno e total di condos y cambenan di hotel extra cu sr. Sevinger a duna toezegging mester a wordo atendi cu ne. E reparticion tawata asina grandi cu Gabinete Wever Croes mester a pone na aña 2018 un 'voorbereidingsbesluit' pa un 'moratorium' pa area di Palm Beach. Pa e tempo ey hopi di

esnan cu awe ta mira y keha riba e hotelnan no a comprende o tawata kier a kere loke nos a bin ta bisando den reunionnan di Parlamento cu Aruba no tin mas espacio den Palm Beach pa construcion grandi. Ni tampoco a comprende ora cu Gobierno mester a haci un esfuerso pa reduci e cantidad di camber nan aki cu no ta contra desarojo tawata, sino contra distribucion descabeya di reparticion sin planificacion bon scrudiña.

Nos mester ta toch contento di por a logra reduci e cantidad di 7100 te na 2000 camber pasobra te cu awe ainda tin diferente peticionnan di expansion pendiente di hotelnan existente entre otro esun di Holliday Inn Hotel cu a pidi mas camber y cu mas sigur no lo por wordo para tampoco.

Kiermen laga nos keda alcaso, no ta di awe nos a avisa y enfatisa cu na Palm Beach sigur nos no mester mas hotel, pasobra e ta satura caba. Sinembargo nos tin di biba cu e realidad cu 'No More Hotels' ta e resultado di e maneho descabeya di ex minister 'I Don't Give a Damn'.

APPAREL **BOAT ACCESSORIES**

TODOMAR

f TodomarAruba @TodomarAruba TodomarAruba +297 585 0555

FISHING TACKLE **FIBERGLASS PRODUCTS**

Tension den e conflicto entre Israel Y Hamas ta escala

Biden ta urgi solucion mientras forza Israeli ta reuni



Den e actual conflicto entre Israel y Hamas, e presidente di Merca, Joe Biden, a expresa e necesidad di elimina Hamas, cu base na Gaza, pero tambe a destaca e importancia di un “caminda na un estado Palestino.”

El a adverti contra un posibel recuperacion Israeli na Gaza, subrayando cu lo ta “un gran eror”. Cu e respaldo di un presencia cada biaha mayor di bapor di guerra Mericano den e region aki, e forsan Israeli a bin ta posiciona a lo largo di e frontera di Gaza, preparando pa loke nan ta describi como

un campaña amplio pa desmantela e grupo militante.

A pesar di un siman intenso di atake aereo cu a bin ta destrui barrio completo, no a logra wanta e lansamento di racket di parti di e militantenan contra Israel.

Riba e teritorio, e situacion ta sigui ta instabil, cu atake aereo nobo resonando na Gaza Strip, iluminando e shelo di anochi ora cu e conflicto entre Israel y Hamas a drenta den su di dies dia. E informenan di Palestinian Red Crescent Society a indica cu cinco atake aereo a tuma luga cerca di e hospital Al Quds, a pesar di e orden di evacuacion di Israel. E hospital bao sosten di Red Crescent Society, a nenga di cumpli cu e orden door di a consider’e imposibel.

Ministerio di Salubridad di Gaza, a informa di un balans nefasto: 2670 Palestino morto y 9600 herido desde cu e conflicto a cuminsa. E cifra aki ta supera e victimanan di guerra di Gaza na 2014, loke ta convertie den esun mas mortal di e cinco gueranan di Gaza pa ambos banda.

Den e banda Israeli, a registra mas di 1400 victima mortal den su mayoria civil, den e asalt di Hamas cu a cuminsa dia 7 di october. Hamas a captura por lo menos otro 155 persona, entre nan mucha y hiba Gaza, segun Israel. E conflicto aki tambe t’esun mas mortal pa Israel desde e conflicto di 1973, cu Egipto y Siria.

E situacion den e region ta sigui ta instabil, y e partinan interesa internacional ta sigui busca un solucion n’e violencia escala.

Aruba Incense

**CUMpra 3
HAY 1
GRATIS**

Ofertanan riba cristalan selecciona! Den e temporada aki nos ta ofrece un oferta unico! Cumpra tres y haya un GRATIS!

@arubaincense
+297 588 1011

Segun Eurostat

Hulanda ta disfruta di compra accesibel



Un reciente estudio di e agencia di estadistica Europeo, Eurostat, a revela cu e costo di alimento den e supermercadonan Hulandes ta notablemente inferior cu e promedio Europeo y cu e consumidornan Hulandes ta paga 2% menos p'e tipico macutu di compra.

E analisis aki ta revela cu e prijsnan di pan y cereal na Hulanda ta sorprendentemente 14% mas abao cu e promedio Europeo. Fuera di esey, e Hulandesnan ta gasta casi 12.5% menos na pisca, y volle melk, keshi y webo tin un prijs di 2,5% menos cu e referencia Europeo.

E categoria denomina "otro alimento" door di Eurostat, cu ta consisti di articulo manera plato prepara, specerij y alimento infantil, ta indica cu e prijsnan na Hulanda ta aproximadamente 3,5% mas abao cu e promedio Europeo.

Suisa ta encabesa e lista, cu prijs di alimento cu ta yega 63% riba e promedio Europeo. Ta sigui e paisnan Scandinavo di Noruega, Dinamarca y Suecia. Na Alemania, alimento ta 7% mas caro cu e promedio Europeo.

E informe aki di Eurostat a trece duda n'e percepcion predominante, vooral entre e residentenan Hulandes cu ta biba cerca di e frontera Aleman, cu sa kere cu e productonan Aleman ta mas barata. Eurostat ta reconoce e variacion di e costo di e diferente productonan y ta subraya cu no tur e articulonan ta mas economico na Alemania. Definitivamente, e prijsnan ta varia considerablemente segun e region y e tipo di tienda.

Rob Morren, analista di e mercado di alimento di ABN Amro, ta coincide cu e conclusionnan di e informe. El a afirma: "Compara cu Hulanda, Alemania sa mantene prijs basico mas abao, pero Hulanda ta ofrece un variacion mas amplio di producto riba promocion. Es mas, mas di 25% di e comestibelnan cu e Hulandesnan ta cumpra, nan ta haya riba oferta, un porcentahe cu ta notablemente menos na Alemania.

E analisis di Eurostat ta pone di manifiesto e rentabilidad di e compra di comestibel na Hulanda, ta pone enfasis riba e variacion di e prijs di e alimentonan na Europa y ta disipa e ideanan erroneo riba e compra na frontera.

MENSAHE DI DIA
 17 oct, 2023

E algo miho

cu ta bini, hopi biaha,
no ta significa un otro persona.
E por ta tambe e estabilidad cu bo mes,
amor propio, bon momentonan,
proyectonan, madures emocional y
principalmente paz mental.

e Poder
den Mi

e Poder den Mi

Irene Schouten ta rebiba su spirito n'e temporada nobo di schaatsmento di velocidad

Irene Schouten, tricampeon Olimpico Hulandes, ta prepara un temporada nobo di schaatsmento di velocidad cu un spirito renoba. A pesar di a conclui e temporada anterior cu un titulo mundial, tabata un año duro y emocionalmente difícil p'e atleta.

El a admiti e no tabata sintie completamente “feliz” prome cu e Campeonatonan di Mundo, loke a cost'e emocionalmente. Sinembargo, poco menos di dos siman prome cu e temporada nobo di schaatsmento di velocidad a cuminsa, Schouten, di 31 año, a recupera su sonrisa contagioso.

Como e Olimpico Hulandes mas galardona di e ultimo Weganan di Winter, e ta reflexiona riba zomer, compartiendo anecdota riba su encuentro cu beer na Merca y e les importante cu el a siña: e poder pa bisa “no.”

Schouten tabata den e punto di mira despues di su winter di oro di 2022, caminda cu el a logra e titulonnan Olimpico di 3 mil meter, 5 mil meter y e salida den masa. E fama y e oportunidadnan cu a sigui a dificult'e tuma decision difícil encuanto e compromisonan cu honor, presentacion y obligacion comercial.

E exigente kalender a cost'e, culminando den un momento emocional den e Campeonatonan Nacional Hulandes (NK Afstanden), unda cu apenas el a logra un entrada p'e Campeonato di Mundo. Cu awa na wowo el a comparti su sentimentonan cu e microfon di NOS.



Schouten a comenta: “Tin biaha mi ta lubida cu mi ta un atleta di elite y cu, por lo tanto, mester train y descansa. Año pasa mi a ignora e aspecto ey. Awo mi tin e mas cla. Mi kier rindi bon den schaatsmento di velocidad, asina ta mi mester descansa bon.”

Tambe el a recalca cu, aunke e ta mantene su mes ocupa, awo e ta maneha miho su compromisonan. E preparativonan di Schouten p'e temporada nobo aki ta inclui un veld di entrenamiento na Tahoe City (Merca), unda cu el a enfoca exclusivamente pa train y descansa.

El a logra otro obhetivo door di a topa cu beer durante un di su sesionnan di ciclismo. E temporada di schaats di velocidad ta cuminsa p'e miho schaatsdonan Hulandes dia 27 di october, cu e torneo di clasificacion p'e Mundialnan.

Sinembargo Schouten ta considera cu e competencianan aki no ta su principal obhetivo. Su obhetivo ta pa uza e pruebanan di e Copa di Mundo pa prepara su obhetivo principal: e Campeonato di Mundo di distancia individual di Calgary. Por ta cu e competencianan clasificatorio aki no ta refleha su maximo rendimiento, pero Schouten ta dicidido pa alcanza su miho nivel mas dilanti den e temporada.

Su aspiracionnan ta inclui mehora su marca personal den 5 mil meter y posiblemente establece un record mundial nobo, actualmente den poder di e Ruso Natalja Voronina cu 6:39:02.

Na ocasion di su prome careda di entrenamiento di e temporada, Irene Schouten a probecha di un extraordinario estado di forma, marcando 3:59:00 den 3 mil meter. E logro aki tabata excepcional; ningun hende muhe a baha nunca bao cuater minuut den un careda di entrenamiento na Thialf, Heerenveen. Su actuacion ta premira un comienso prometedor di temporada.

Impasse político di Polonia:

Posibel resultado di e eleccion



Polonia ta den un situacion critico despues di e eleccionnan reciente. Aunke e di dos sondeo ta sugeri cu e partido populista di derecha na poder, Ley y Husticia, tabata esun mas popular, ta den perde su mayoria parlamentario.

E resultado oficial, cu ta spera proximamente, lo aclaria e situacion. Si por confirma, presidente Andrej Duda, ex diputado di Ley y Husticia, lo tin e tarea di nombra un prome minister nobo pa forma e gobierno.

Por lo general, e presidente ta scoge e lider di e partido mayor, den e caso aki Ley y Husticia, pa purba forma e gobierno y haya e voto di confiansa di parlamento. Sinembargo e partido na poder ta enfrenta e dificultadnan pa sigura e mayoria, mientras cu un coalicion opositor diverso, forma pa Coalicion Civico, Tercer Via y Izquierda, parece di ta capaz di forma e gobierno cu un mayoria.

Segun e di dos sondeo, Ley y Husticia lo obtene 198 asiento, bao di e 231 necesario p'e mayoria. Hasta uniendo forza cu e partido di extremo derecha, Confederacion, solamente lo reuni 212. En cambio, oposicion por conta cu 248 asiento.

Si e presidente Duda permiti Ley y Husticia cuminsa cu e proceso di formacion di gobierno pero esaki fracasa, Parlamento lo tin un di dos chens pa forma gobierno. Si e resultado bay di acuerdo cu e sondeo, esaki lo faborece e coalicion di e oposicion.

Presidente Duda tambe tin e opcion pa abstene di invita Ley

y Husticia pa purba forma gobierno, teniendo na cuenta cu e aritmetica parlamentario.

Si no yega na un acuerdo, presidente Duda lo por propone otro candidato pa prome minister. Si e intento aki resulta infructuoso, ta posibel cu por convoca eleccion nobo.

Un bashi den gobierno cu prolonga te cu november y december of e perspectiva di eleccion nobo ta visulumbra si e etapanan cu ta desaroyando, alinia manera a señala.

Sinembargo, e formacion di un gobierno di coalicion di e oposicion uni, no lo por ta simpel. E ta tuma un amplio espectro politico, for di e conservadornan modera di Tercera Via te cu algun diputado duro di Izquierda. Lo por surgi desacuerdo, specialmente rond di e liberalisacion di e normanan riba abortus y e influencia di Iglesia Catolica den e institucionnan di estado.

Restaura e independencia hudicial y e pluralismo di e medionan di comunicacion ta un compromiso comparti p'e partidonan di oposicion. Sinembargo, por surgi obstaculo, mirando e poder di e veto di Presidente Duda y e influencia di Corte Constitucional.

En esencia, Polonia ta testigo di un politica sacudi y e resultado ta sigui ta insigur. E caminda cu tin cu cana por influencia profundamente den e politica, e institucionnan y e relacionnan di e pais cu Union Europeo.

DVG a haci bishita na De SGR-Groep

Colaboracion entre Aruba y Curaçao riba topico di descapacidad mental y rehabilitacion

Den cuadro di intercambio y colaboracion riba e tereno di cuido pa persona cu limitacion mental y otro trastornonan, recientemente representantenan di Departamento di Salud Publico y Ambiente Feliz a haci un bishita di 4 dia na De Stichting voor Gehandicapten- en Revalidatiezorg (de SGR-Groep). E delegacion di Aruba a haya rondleiding y informacion di Fundacion Verriet (cu ta ofrece vivienda y pasadia na casi 500 persona cu un limitacion), centro Mia Bremmers, Revalidatiecentrum, Curaçao Orthotics & prosthetics; tur ta cay bou di de SGR-Groep. Tambe a haci bishita na Clinica Capriles y Fundacion Birgen di Rosario cu ta traha hunto cu de SGR-Groep riba e tereno di revalidatiezorg. De Directie Volksgezondheid tambe a logra sinta cu SVB y e Ministerie di gezondheid, milieu y natuur na Curaçao tocante e maneho di revalidatiezorg na Curaçao.

Meta di e bishita aki tawata pa tuma nota di e forma con Fundacion Verriet cu ta cay bou di De SGR-Groep ta traha y con e cuido ta structura pa e grupo di personanan cu diferente limitacion y trastorno. Y alabes pa Directie Volksgezondheid por haya mas informacion di e maneho di personanan cu pa diferente motibo mester di guia di rehabilitacion pa por funciona atrobe den comunidad na Curaçao.

Na Aruba tin hopi peticion pa pasadia of cuido residencial pa esnan cu tin descapacidad mental y otro trastornonan



compleho. A pesar cu tin diferente fundacion y organisacion trahando riba esaki. Ta sinti cu tin espacio pa mehoracion y estructuracion pa por brinda miho calidad di cuido y guia na e grupo aki.

Directie Volksgezondheid Aruba, den colaboracion cu otro fundacion/organisacion manera Ambiente Feliz, Stichting voor Verstandelijk Gehandicapten Aruba, Stichting Hunto, Respaldo, Ministerie van Justitie y Sociale Zaken y Directie Sociale Zaken, a uni forsa pa inventarisa kico tur ta necesario na Aruba pa por realiza un cuido specialisa asina pa personanan cu diferente limitacion y trastorno. E intencion ta pa amplia e colaboracion entre Aruba y Curaçao ariba e tereno di gehandicaptenzorg y tambe uni man cu otro isla den Caribe ariba e tereno di derecho y inclusion pa persona cu un limitacion.



Bin bishita nos y probecha!

Paña di bon calidad na bon prijs.

Adres: Avenida Milio J. Croes 47 local 3
Telefon: 5646733 – 5653466
E-mail: info@carlymar.com

Awa ta Bida

Humanidad nutritivo for di antiguo pasado te cu futuro

Awa ta fini pero un recurso natural balorabel infinito. Sin awa no lo tin cuminda ni bida. Siglonan pasa naturalesa inventa di humanidad e abilidad na agricultornan pa descubri formanan di muha nan cultivo dunando origen na agricultura y comunidannan. Esaki a revoluciona e forma di locual personanan por produci alimentonan y duna bida na diferente civilisacion di henter mundo. No tabata un casualidad cu e prome civilizacionan di Mesopotamia y Egipto a crece pa medio di e precioso recurso aki desaroyando na oriyanan di riu y suelonan rico. For di e riunan di Trigris y Euphrates cu a alimenta Sumerian, Assyrian y Babylonian Kingdoms, e bunitesa cu ta foresta e Kingdom of Egypt, riunan Indjan, Blue y Yellow Rivers na India y China. E cuna di civilisacion por ta diferente pero e inicio tabata awa.

For di antigüedad te cu actualidad e comunidannan a wordo influencia directamente pa calidad y cantidad di awa. Pa garantiza un suministro adecuado di awa potabel den regionnan acomodabel, personanan ta desaroya formanan innovativo pa trata y cu un maneho adecuado.

Awendia irigacion no ta asina emocionante mas. Pero siglonan pasa e metodo aki tabata un di e principal invento cu a transforma agricultura. Mas tanto den areanan especialmente unda condicionnan di clima ta mas dificil y duro y mas pio ainda cu menos awasero.

Den registronan Antiguu Griego y Chines tin evidencianan di e asina yama “Technological Milestone” di nos historia, e descubrimiento di desalinisacion di awa. Esaki a marca e capacidad di colecta awa potabel for di awa di lama, awa salo permitiendone un fuente nobo di abastecimento di awa dushi. Awa tabata, y ta sigui ta esencial pa productividad agricola y contribuyente significativo pa seguridad di cuminda. Haci awa sigur y accesibel pa un y tur sin laga ningun hende un banda ta sigui ta preocupante awendia.

Tin poco luga na mundo unda cu awa ta accesibel den cantidadnan adecua pa satisface e necesidad di e ser humano. E disponibilidad, ausencia of escasez di awa a marca historia di humanidad y e ta sigui ta un di preocupacionnan mas solicita cu e ser humano tin cu enfrenta awendia. Dado caso ta spera cu poblacion mundial lo supera 9 mil mion pa 2050, lo bay ta mas necesario pa alimenta e poblacion mundial creciente na un manera saludabel y sostenibel.

Tin varios preocupacion relaciona cu awa manera nos comunidad global mester enfrenta, escasez di awa, contaminacion di awa y distribucion desigual na e recursonan di awa.



Pa adresa e desafionan huridico actual nos mester garantiza uzo eficaz di awa den sistemanan agro alimento, busca maneranan sigur pa re-uzar awa, salvaguardia nos sistemanan di awa agricola y proporciona alimentonan nutritivo accesibel pa tur hende, enfrentando cambionan climatico y e demanda creciente.

Mercado Santa Rosa

En conexion cu e celebracion aki di Dia di Alimentacion Departamento di Agricultura, Cria y Pesca Santa Rosa tin su celebracion cu Mercado Santa Rosa diadomingo 29 di october.

Nos ta cuminsa for di 9’or di mainta y ta sigui te cu 2’or di atardi aki mes na Santa Rosa den e parti frutales caminda nos lo bay tin varios tent cu lo enfoca riba Dia di Alimentacion. Un sin fin di standnan di cuminda crioyo manera entre otro, Concomber Stoba, Sopi Carni, Pisca Hasa, Rabo di Baca Stoba y hopi mas.

Cosnan dushi manera nos Mercado Santa Rosa so por ofrece bo. E Bolo den diferente sabor, Cuki, Driguidek pa asina satisface bo gusto. Productonan natural pa cabey y cutis cu no por falta. Diferente otro producto traha localmente manera, Jam den diferente sabor, Biña, diferente sabor di likeur manera Cashew, Guyaba, Mango y Bacabo. Fruta cu Berdura nunca por falta den nos Mercado Santa Rosa cosecha for di nos mesun suelo. Anto si ta carni fresco bo mester, wak pa bo ta trempa paso lo tin Carni Cabrito, Carne, Baca y Porco fresco bon paketa.

Santa Rosa ta extende un invitacion personal na bo persona pa bishita nos sin falta diadomingo 29 di october venidero for di 9’or di mainta cu nos Mercado Santa Rosa y probecha di tur locual nos lo bay tin pa ofrece y cu prijsnan alcansabel pa bo cartera.

Celebracion di Dia di Alimentacion ta aki na Santa Rosa, wak pa bo t’ey! “Awa ta Bida, Awa ta Cuminda. Awa ta Conectanos; E ta nos historia comparti, Presente y Futuro”.

Minister Geoffrey Wever

AGRI Business Academy ta importante pa stimula mas negoshi agricola

Cu dos programa exitoso di AGRI Business Academy tras di lomba, un sondeo a tuma luga bao di e participantenan pa haya mas informacion riba e programa y su impacto. Minister Geoffrey Wever y minister Ursell Arends hunto cu Qredits Aruba ta organisa e programa AGRI Business Academy como instrumento di maneho pa stimula pa mas negoshi habri of expande den e sector di agricultura y contribui na diversifica Aruba su economia.

AGRI Business Academy ta un programa pa (futuro) empresarionan cu kier cuminsa nan propio negoshi of cu tin nan negoshi caba den e sector di agricultura haya mas conocimiento y experiencia den e area di "Business Management".

Resultado di un sondeo ta indica cu algun participante a cuminsa cu nan mesun negoshi despues di a participa na e AGRI Business Academy. Tambe tin interes bao di e participantenan pa cuminsa cu nan propio negoshi Agricola den e siguiente 6 - 12 luna. Un mayoria (mas cu 50%) a indica cu tin necesidad di financiamiento pa cuminsa of expande nan negoshi Agricola. Pa lora ta trata tuma cursonan adicional den e area di negoshi Agricola, un mayoria a indica di tuma curso adicional y riba e area di "Business Management", "Water Management", "Hydroponics" y "Aquaculture and Aquaponics".

Informacion ricibi di participantenan ta indica cu como instrumento di maneho AGRI Business Academy ta stimula participantenan habri nan mesun negoshi den e sector di agricultura, un meta importante di maneho economico di Gobierno di Aruba, segun minister Geoffrey Wever. Facilita un programa manera e AGRI Business Academy ta necesario segun e sondeo, mirando e interes cu ta existi pa cursonan adicional. Minister Geoffrey Wever ta contento cu e exito di e programa AGRI Business Academy y lo sigui traha hunto cu minister Ursell Arends y Qredits Aruba pa sigui facilita banda di cursonan adicional tambe traha maneho pa mas acceso na financiamiento, cu lo contribui mas ainda na mas negoshi agricola.

Minister Geoffrey Wever y minister Ursell Arends ta gradici tur participante di e AGRI Business Academy cu a haci esaki un exito. Un palabra di danki tambe na Qredits Aruba pa un bon cooperacion pa hunto ofrece AGRI Business Academy na tur ciudadano, un programa cu lo sigui contribui pa stimula e potencial economico di sector di agricultura.



Diseño di sistema agrícola sostenibel



Den un epoca marca p'e creciente preocupacion p'e cambio climatico y e degradacion di medio ambiente, permacultura a surgi como un faro di speranza den e panorama agrícola.

Contraccion di “agricultura permanente” of “cultura permanente”, permacultura ta un enfoque holístico di agricultura cu ta pretende pa crea sistema agrícola regenerativo y auto-sostenibel imitando di cerca e ecosistemanan natural.

DISEÑA CU NATURALES

E base di permacultura t'e principio di diseñá sistema agrícola cu ta funciona cu harmonia cu naturalesa. Esaki ta splica un observacion cuidadoso di e ecosistemanan local, e característica di e tera, e patronchinan climatico y e dinamica di awa. E obhetivo ta desaroya e explotacion resistente y productivo adaptando e practicanan agrícola n'e procesonan natural.

DEFENDE DIVERSIDAD

Diversidad ta un rasgo distintivo di permacultura den agricultura. Na luga di basa riba e monocultivo, e permacultornan ta promove e cultivo di un variedad di cosecha amplio, mata y animal. E policultivonan, caminda cu ta planta diferente especie hunto, ta muestra faboreci pa su resistencia na plaga y enfermedad. E enfoque aki ta fomenta biodiversidad y e balans ecológico.

ENFOKE DEN CULTIVO

Cultivo perenial, cu ta prospera durante hopi año, ta constitui

un componente fundamental di permacultura. E matanan aki sa tin sistema radicular profundo cu ta mehora e estructura di tera y ta rekeri menos manenimento cu e cultivonan anual, loke ta converti nan den un opcion sostenibel.

PRACTICA SOSTENIBEL

E sostenibilidad ta un principio rector di permacultura. E filosofia aki ta promove tecnica manera agricultura no till of low till farming, e practicanan organico y regenerativo, e conservacion di awa y uzo di recurso natural y renobabel. E practicanan aki ta reduci e marca medioambiental di agricultura y ta duna prioridad na salud di tera a largo plaso.

UN ENFOKE HOLISTICO

Permacultura ta bay mas leu cu e simpel metodonan agrícola y ta adopta un modo di bida holístico cu ta haci enfoque den e tumamento di decision etico, e conservacion di energia y e arkitectura sostenibel. Ta fomenta e cooperacion, e intercambio y creacion di comunidad local resiliente cu ta apoya otro mutumamente.

Den un epoca caminda cu e practicanan agrícola sostenibel ta imprescindibel pa confronta e retonan di un clima cambiante y algun recurso cada biaha mas scars, permacultura den agricultura ta representa un prometedor caminda pa sigui. Door di adopta e principionan aki, e agricultornan por construi sistema agrícola regenerativo y armonioso cu no solamente ta respeta Tera y su recursonan, sino cu tambe ta ofrece un futuro mas sostenibel n'e generacionnan cu ta bin.

Den un ambiente elegante,

Kiwanis Club of Palm Beach a instala President Onasito “Chito” Thiel y su directiva pa año 2023-2024



Diasabra ultimo, Kiwanis Club of Palm Beach Aruba a instala su directiva nobo pa e año Kiwanistico 2023-2024. Na e ocasion aki Distinguished Lieutenant Governor Fellow Kiwanian (FK) Giantonio Muller tabata tin e honor pa conduci e ceremonia official di instalacion di e directiva nobo. FK Giantonio a wordo asisti door di Distinguished Lieutenant Governor FK Patrick Melchior y Distinguished Lieutenant Governor FK Gavril Mansur. FK Jerome Barendregt a haci su debut como maestro di ceremonia, conduciendo e programa di e anochi den un forma fantastico.

E directiva nobo di Kiwanis Club of Palm Beach pa e año 2023-2024 ta consisti di e siguiente boluntarionan:

- President – Onasito ‘Chito’ Thiel
- Secretary – Robert-Jan Moons
- Treasurer – Michel Janssen
- Vice President – Michel Frank
- President Elect – Ross Brezovar
- Immediate Past President – Daniel Aguirre
- Director – Richard Roy
- Director – Alvin Wever
- Director – Evan Giel
- Director – Randolph Ruiz
- Director – Christopher Robles
- Director – Franklin Hoevertsz
- Director – Rodney Kock

Na e ocasion aki e Presidente saliente, Daniel Aguirre, a

cuminsa su discurso bisando cu den 2022-2023 e club a logra varios meta, pero principalmente a enfoca riba e importancia di crea fondo cu ta necesario pa sigui sostene entre otro proyectonan y peticionnan pa yudansa.

Den 2022-2023 a recauda mas of menos 240 mil florin pa medio di varios proyecto di recaudacion di fondo, entre otro: E di 24 edicion di e Masquerade party, e FUNdraising Tent riba ruta di Carnaval y Ride4Kids.

Cu e suma aki Kiwanis Club of Palm Beach a haci por lo menos 50 donacion importante, entre otro:

- Na Aruba Institute for Human Development “Early intervention” pa muchanan di 0-4 año di edad cu diferente capacidad.
- Nos “Signature Project” ‘Stima-Mi Guia-Mi’ pa famianan hoben cu yiu entre 0 y 4 año di edad.
- Contribucion na e programa Terrific Kids di Kiwanis International na St. Dominicus College, San Francisco College y Scol San Hose.
- Contribucion na Wit Gele Kruis, Stichting Hunga Teca, YMCA y otro fundacionnan y organisacion di deporte rond Aruba.
- Hands-on projects, caminda miembronan di Kiwanis Club of Palm Beach ta haci trabou comunitario manera K1-day, trabounan di mantencion na Neptalie Henriquez Park y Back to School conhuntamente cu otro Kiwanis clubs na Aruba.



Pero un di e donacionnan cu Sr. Aguirre ta sumamente contento cune, ta e donacion di un “Solar Panel System” di 12-KVA na Neptali Henriquez Park, na balor di 33 mil florin, estableciendo e fundeshi pa haci e parke 100% sostenibel.

Riba e tereno di liderazgo y desaroyo personal, e club a haya dirigente presentacion y workshop manera Kiwanis Amplify Leadership, BBO aan de grens, e tan importante procedimientonan parlamentario basa ariba “Robert’s Rules of Order” y finalmente un charla interesante tocante e historia di e aeropuerto di Saba. E club a participa na e siguiente conferencianan di Kiwanis; Division Council Meetings na Surinam y na Aruba. E ultimo Kiwanis Palm Beach a co-host hunto cu Kiwanis Sanicolas; District Convention na Quebec, Canada, y por ultimo e International Convention cu e aña aki a tuma lugar na Mineapolis, Minnesota.

Pa locual ta trata e club mes, un logro sumamente importante tabata e momento cu cinco baluarte di e club a firma e “Articulonan di Incorporacion” cerca Notaris Johnson y asina ratifica e existencia di e club como un entidad legal y awor registra na Camara di Comercio. Por ultimo, net prome cu e aña Kiwanistico a cera, Kiwanis Club of Palm Beach a yama bon bini na 2 miembro nobo.

E Presidente saliente a expresa su gratitud enorme na tur patrocinado cu di un forma of otro a contribui na e club su actividadnan pa recauda fondo, y alabes na tur e miembronan cu a traha incansablemente riba e iniciativanan aki. President Saliente a pidi e mesun apoyo pa President Chito Thiel.

Como Presidente nobo pa e aña 2023-2024 a keda instala FK Onasito ‘Chito’ Thiel kende sigur no ta un persona desconoci

na Aruba. President Chito, a cuminsa ta splica cu despues di 14 aña den e club, siguiendo otro Presidentnan, awo a toca su turno pa asumi e posicion di liderazgo di e club. Na su luga, a duna un danki grandi na Sr. Daniel Aguirre y a expresa cu awor ta momento pa e continua cu e bon trabou. Pa 2023-2024 aña e Presidente nobo a enfatisa cu lo enfoca riba “Build our Future in Education”. E Presidente a presenta dos proyecto cu lo carga e meta aki cu ta: 1) Lesamento bou di muchanan y 2) Beca (scholarship) pa asisti studiantenan di menos recurso sigui nan estudio entro otro na Universidad di Aruba.

Presidente nobo a sigui elabora cu e ta hopi oruyoso di locual e club a logra den 39 aña, entre otro e “Signature Child Seat Program”, Terrific Kids, Back To School, Water Coolers na scolnan, Pirate Ship Playground na Neptali Henriquez Park y Stima-Mi Guia-Mi cu a contribui pa asina duna tur mucha e mesun oportunidad pa asina yega na nan maximo potencial. Pero tin mas pa haci ainda, pa sigui haci e diferencia. Pa e motibo aki mes, President Chito tin como meta pa keda apoya y motiva e miembronan pa participa na e gran mayoria di e actividadnan di e club.

E aña Kiwanistico 2023-2024 ta hopi interesante pa Kiwanis Club of Palm Beach caminda e club ta celebra 40 aña di existencia. Lo no solamente mira bek y wak kico tur a logra, pero ta bon momento pa wak dilanti cu talentonan nobo. Tambe e famoso Masquerade Party ta celebra su di 25 edicion. Manera por spera di Kiwanis Club of Palm Beach, un celebracion grandi y alabes recauda mas fondo pa asina por sigui yuda y sostene proyectonan riba nos isla. Ride4Kids ta otro proyecto cu ta creciendo y sumamente necesario ya cu e proyecto aki ta garantiza schoolgeld pa un grupo grandi mucha. Finalmente, no por lubida e “Over the Moon Golf” cu ta un experiencia unico pa e participantenan, pero cu alabes ta contribui tambe na proyectonan y donacionnan.

Pa clausura su discurso, Presidente Chito a pidi pa tur miembro activa, sea creativo, bin cu ideanan nobo pa sigui cu e bon trabou. Tambe e ta encurasha pa e club haci mas colaboracion y busca oportunidad nobo pa trece cambio riba nos dushi isla Aruba. Hopi importante pa enfoca ariba companerismo (fellowship) y inclui Kiwanettes (pareha/esposa) y otro organisacion di servicio den e actividadnan y proyectonan.

E instalacion a tuma luga na Hilton Aruba Caribbean Resort & Casino, durante un cena ameno cu presencia di varios otro organisacion di servicio na Aruba. Kiwanis Internacional ta un organisacion caritativo mundial, dedica na haci nos mundo miho door di cambia un comunidad of un mucha cada bes. Mas informacion por haya riba: www.facebook.com/kiwanispalmbeacharuba

Un bista n'e mundo di hende homber cu pasion eterno

Den un epoca caminda cu tecnologia ta avansa riba un gran velocidad y e tendencianan ta cambia sin fin, ainda ta keda poco cu ta afera na pasion eterno, manera encarnacion bibo di nostalgia. E hendenan homber cu ta aprecia cerbes, siga, deporte, proyecto Do-it-yourself, piscamento y e emocion di “fast cars” y brommer ta bay bek na un epoca mas simpel caminda cu e placernan di bida tabata mas simpel.

Splicando e senciyez: E hombernan aki ta un ode n'e dianan caminda cu e zonido di e canicanan di cerbes tabata zona cu harimento sincero y combersacion genuino. Comparti siga tabata un ocasion, un arte cu tabata rekeri pasenshi y discusion cu tabata core asina libremente manera e huma. Nan amor pa deporte tabata alimenta di pasion puro, un compromiso cu tabata trascende p'e ambigo digital. Tanto asina cu tabata purba di drecha un carnchu cu tabata lek manera traha un mesa chikito fo'i cero, tabata haya consuelo den e proyectonan Do-It-yourself.

Recuerdo di pesca: E serenidad di un rod di pisca riba un lago trunkil, ta transporta e hende homber pa atardi solea, unda cu tempo parece ta para. E trekmento di un captura na final, no

solamente tabata un pisca, sino un recordatorio cu pasenshi ta recompensa. Mientras cu su motornan di brommer of e autonan deportivo ta acelera, nan tabata disfruta di e emocion di velocidad cu un estimulante scapatorio di e rutina diario tabata proporciona.

E vinculo di tradicion: P'e hombernan aki, nan pasion ta bay mas leu cu e afeccionnan; nan ta un conexion bibo cu e tradicionnan di pasado. E calor di kampvuur bao di un shelo cu strea, e zonido di e motornan riba caminda, e camaraderia comparti cu un cerbes of e sensacion di logro despues di completa un proyecto di DIY, ta momento perdurabel. E recuperacion di e pasatemponan aki atemporal, ta refleha un anhelo di autenticidad den un mundo den evolucion rapido.

Guardian di nostalgia: E hombernan aki ta guardian di nostalgia, preservando e esencia di e temponan mas simpel. Cu nan compromiso inkebrantabel cu nan pasion, ta recorda nos cu, den un mundo den cambio constante, tin un inmenso balor den e actividadnan atemoral y nos ta deleita cu e nostalgia cu ta conecta nos cu pasado, hasta ora nos avansa den e era digital.

Den un mundo cu hopi biaha parece ta cambia di anochi pa mainta, e hombernan aki ta lanta den e pilarnan di tradicion y nostalgia, siñando nos e importancia di aprecia e alegrianan simpel cu ta haci cu bida tin un sentido berdadero.



PASEO HERENCIA

*THE BEST ENTERTAINMENT
IN THE BEST ENVIRONMENT*

- **LATEST RELEASES**
- **RECLINING SEATING**
- **LASER PROJECTION**
- **7.1 DOLBY SOUND**
- **RESERVED SEATING**
- **ONLINE TICKETING**
- **CONCESSION AND DELI**

Filete De Salmón Asiático A La Parrilla

Esta receta le mostrará cómo hacer el salmón perfectamente asado con una guarnición de delicioso puré de papas con ajo. Es un platillo elegante que impresionará a tus invitados y satisfará tus antojos.

Receta

TIEMPO PREVIO: 10 minutos
HORA DE COCINAR: 40 minutos
TIEMPO TOTAL: 50 minutos
2SERVICIO

Ingredientes:

1 libra de papas
9 onzas Salmón

Marinar El Salmón

1 cucharadita Ajo, picado
3 cucharadas Salsa de soja
2 cucharadas mostaza de Dijon
6 cucharadas Aceite de oliva

Para el maíz

1 cucharada Manteca
2 mazorcas de maíz
1 cucharadita Sal
1/4 cucharadita Pimienta negro
2 cucharadas Morrones asados
1 cucharadita Cebollín

Hornear las patatas

2½ cucharadas. Aceite de oliva, dividido
1/2 cucharadita Polvo de ajo
1/2 cucharadita Sal

Asar El Salmón

1 cucharadita Aceite de oliva

Direcciones:



1 - Coloca las papatas en una olla grande y llénala con agua fría. Lleva el agua a ebullición. Cocine a fuego

lento las papatas hasta que estén apenas tiernas.



2 - Batir la marinada en un tazón pequeño.



3 - Rocíe la mitad de la marinada sobre el salmón y déjelo reposar durante 10 minutos.



4 - Retire las cáscaras y la seda del maíz y luego corte los granos lo más cerca posible de la mazorca.



5 - Derrita la mantequilla en una sartén grande y pesada a fuego medio-bajo.



6 - Agregue el maíz, la sal y la pimienta y saltee, sin tapar, durante 8 a 10 minutos,

revolviendo ocasionalmente, hasta que desaparezca todo el almidón del maíz. Gusto de sal y pimienta.



7 - Colar las papatas y dejarlas enfriar un poco.



8 - Agrega los pimientos asados al maíz y mezcla bien, reserva. y agregue cebollino.



9 - Precalienta el horno a 450°F/232°C.



10 - Unte una bandeja para hornear con 1½ aceite de oliva. Coloca las papatas en la bandeja. Usa tu mano o el fondo de un vaso para aplastarlos una vez, tratando de mantenerlos en una sola pieza.



11 - Espolvorea las papatas con sal, pimienta y ajo en polvo. Rocíe la cucharada restante de aceite de oliva sobre las papatas.



12 - Coloque el salmón con la piel hacia abajo en la parrilla caliente, deseche la marinada en la que estaba reposado el pescado. Ase durante 5 minutos por lado.



13 - Coloca la bandeja en el horno y asa las papatas durante 25 a 30 minutos, hasta que estén doradas y crujientes.



14 - Montar todo junto en un plato.



15 - ¡Disfrutar!

Fortaleza pa Famia

Keda fiel na Dios, no compromete cu mundo

NINGUN hende por sirbi dos Dios, ningun hende por hunga rol di ta cu Dios y eyan mes nan ta cu mundo, pasobra amistad cu mundo ta enemistad cu Dios (Santiago 4:4) y na final ta esnan cu ta infiel ta keda berguensa.

Pasobra ta fabor di hende mi ta busca awor, of di Dios? Of ta hende mi ta trata di agrada? Si ainda ta hende mi tabata trata di agrada, lo mi no tabata un sirbido di Cristo (Galationan 1:10)



No stima mundo, ni e cosnan cu tin den mundo. Si un hende ta stima mundo. E amor di e Tata no ta den dje. Pasobra tur loke tin den e mundo, e deseo di carni, (Amor pa placa) e deseo di wowonan (Gana di poder) e orguyo di bida (Posicion alto), no ta bini di e Tata sino di e mundo. E mundo ta pasa bay y su deseonan tambe, ma esun cu ta haci boluntad di Dios ta permanece pa semper (1 Juan 2:15-17).

Hopi biaha hende ta biba pa wak kico nan amigo nan ta bisa di nan, con nan por complace cu hende aunke nan sa cu Dios no ta den e asunto. Nos ta biba den un tempo cu decision ta wordo tuma, y hende ta wordo engaña, y tene na liña, pasobra esnan cu mester tuma e decision cu ta agrada Dios, a compromete cu mundo.

Tabata dificil pa Samsom tuma un decision di bringa contra di e Filisteonan, mientras cu e mes tabata drumi den brasa di Dalilah. Doloroso tabata pa Judas ora e a bin realisa ta Ken e a traiciona, y maske cuanto e a arepentí, tabata laat caba. Tin peliger hopi grandi ora nos laga emocion, cobardia y sensualidad domina nos, pasobra e berdad di Dios semper lo sali na cla.

Tene cuenta como mayor bo tin di stima y respeta bo famia, balora locual cu bo tin, y balora locual ta di bo, como homber, como muhe, como un mayor responsabel, no cende luz na caya y laga bo hogar keda scur, no compromete cu byside y laga bo famia pasa hamber.

Tin cosnan cu nos ta mira ta facil, y hopi biaha, nos kier tira e falta riba otro hende, pero ta un dolor ora nos compromete cu mundo, y haci Dios tristo.

Pasobra e wowo di Señor ta move bay bin, door di henter e tera, pa E por sostene fuertemente esnan cu nan curason, ta completamente de dj'E (1 Corintionan 16:9).

Ora nos paga tino na e mandamentonan di Dios, nos lo no wordo brongosa, pero ora nos kier complace cu hende, cu nos a priminti algo, y despues nos no por hala tras, pasobra nos a compromete cu e mundo, dolor y berguensa lo sali na cla.

Laga nos tene bon na cuenta, cu riba e mundo aki no tin ningun institucion mas grandi cu Dios, y cu nos Dios ta soberano riba tur cos y no tene miedo di hende, pero laga nos tin temor di Dios, pasobra ta Dios ta dicidi na unda nos alma lo bay, sea ta pa bida eterna, of pa morto eterno den fierno.

No sea conforme na e mundo aki, ma sea transforma, pa medio di e renobamento di boso mente, pa boso por comproba, kico ta e bon, y agradabel y perfecto boluntad di Dios (Romanonan 12:2).

Dios ta fiel y E ta bisa: Si nos confesa nos picanan e ta fiel y husto di perdona nos nos picanan y limpia nos di tur inhus-ticia (1Juan 1:9).

Sinceramente, Pastor Marcel Balootje

Parlamentario Darlaine Guedez-Erasmus (MEP):

Palabranan di gradicimento na Harry Croes pa tur cos cu el a haci pa Aruba

Riba Dialuna, na Cede di Partido MEP a rindi un homenahe na un baluarte di Aruba, esta Sr. Harry Croes. Den cuadro di esaki, Parlamentario Darlaine Guedez-Erasmus a hiba palabra durante conferencia di prensa di Fraccion di MEP.

E Parlamentario a expresa cu dialuna tabata e dia caminda a tuma despedida di un gran amigo, Harry Croes. “Un persona asina humilde, di bon curason. Amigo di tur hende”.

E tabata un hende masha stima mes den e pueblo di Aruba. Un Arubiano 100 %, un Arubiano di curason. Ora cu a acerc’e e tabata cla pa yuda, e Parlamentario a manifesta.

El a haci referencia na un di e eventonan na Club Caiquetio na Paradera unda tabata tin e muchanan di Paradera cu a bay scucha e actividad di Himno y Bandera. Semper Harry tabata cla pa duna informacion na e muchanan. Mustra nan e pasion y stimacion cu nan mester tin pa Aruba. Esey tabata un di e pasionnan di Harry, a bisa.

Guedez-Erasmus a agrega cu esey tambe por a mira diadomingo durante e actividad cu a wordo teni pa brind’e tributo y gradici Harry Croes pa tur e aporte cu el a duna.

Gobierno di Aruba a organisa un bunita anochi p’e. Por a mira gruponan di Dande Folklore tabata presente. “Ami tambe tabata presente diadomingo anochi y nos por a mira hopi emocion y vooral ora di toca e dande unda nos por a mira rey y reina, tur presente pa asina deleita cu un bunita dande na Harry. Tur presente sigur a demostra e cariño sincero cu nan tin pa Harry”, a expresa.

Finalmente, Darlaine Guedez-Erasmus a gradici Harry di curason tur cos cu el a haci pa Aruba y con el a stima Aruba y mustra comunidad con tin cu sigui stima nan pais.



Partido Movimiento Electoral Di Pueblo MEP a despedi di un gran baluarte

Danki Harry Croes p'e legado cu bo a laga pa tur Arubiano cu ta stima nos dushi Aruba manera abo a stima nos pais



Dialuna mainta, na Cede di Partido Movimiento Electoral di Pueblo, MEP, compaña pa famianan y amigonan, a rindi un ultimo homenahe na señor Harry Croes. Un multitud grandi a yega Cede di MEP pa duna danki na nos Baluarte cu a stima su pueblo y cu pueblo ta stima. Un Cede di MEP dialuna mainta na unda un multitud grandi a yega pa uni cu famianan di Harry Croes, cu e gran famia di MEP, cu su amigonan di mesa di domino, cu candidatonan cu ta riba lista awor y esunnan cu tabata riba lista, pa asina bisa un danki grandi na e bon Arubiano Harry Croes. Danki Harry, pa e legado cu bo a laga pa tur Arubiano cu ta stima nos dushi Aruba manera abo a stima nos pais.

E ceremonia a tuma luga dilanti e bandera di Aruba di mas grandi di Aruba, cu tabata un iniciativa di Harry, pa MEP tin e bandera di Aruba di mas grandi, y pa nos ta e prome cu semper lo hisa e bandera di Aruba e anochi di 17 pa 18 di Maart di tur aña, un tradicion cu Harry a cuminsa cu ne y cu Partido MEP lo mantene pa nos futuro generacionnan.

Durante e ceremonia aki, Lider di partido MEP Evelyn Wever-Croes a duna un discurso, gradiciendo e famianan pa e oportunidad cu nan a duna e famia di MEP pa rindi e ultimo homenahe aki. Harry Croes tabata un baluarte hopi impor-

tante pa Partido MEP. Harry a lucha schouder cu schouder cu tur e lidernan di partido incondicionalmente y tawata cu nos Partido desde su fundacion. Harry tabata consehero tambe di tur 3 lider di MEP, di Betico, di Nel, y di Evelyn Wever-Croes y tur 3 lider semper por a conta riba Harry su consehonan. “Cu bo ta di acuerdo cu Harry of no, na fin di dia bo ta keda di acuerdo cu Harry, pasobra Harry ta mas MEP cu nos tur hunto”, tawata palabranan cu semper Harry tawata expresa.

Harry tabata tin un impacto hopi grandi, no solamente pa nos partido y e himno di Aruba, sino tambe riba e lucha pa nos status aparte. Harry a biba e situacion di Augustus Scur y semper tawata conta di detayenan di e temporada aki.

Harry semper a admiti cu el a haya hopi oportunidad di bida. Tempo e tawata hoben, e tabata poco rebelde, y Harry a enfatisa semper cu su casa Ligia a scapa su bida pasobra señora Ligia ta stim'e y tin pasenshi cu ne. Esaki, segun Harry a menciona, tawata e caso durante Augustus Scur tambe.

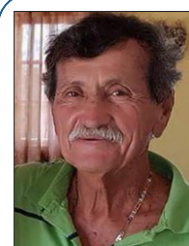
“Danki señora Ligia, danki na yiunan di Harry y tur otro famia, pa comparti e gran baluarte aki cu nos. >>>



Un bon Arubiano cu tabata tin un amor enormemente grandi pa Aruba, pa su himno y bandera, cu tabata kier a inculca e amor ey den tur hende. Cada biaha cu e bandera ey bay laira 17 pa 18 di Maart mei anochi, keto bay mi ta haya kippenvel.

Ohala awe nos por reconfirma nos compromiso. Cu tur loke Harry a haci pa Aruba, cu nos ta sigui carg'e y nos ta pas'e pa nos yiunan y nan yiunan. Nan ta bisa cu ora un hende fayece e no a muri si nan keda recorde, si bo lubide, e ta muri. Awe mi kier pa nos tur akinan, reconfirma nos compromiso pa nunca lubida Harry.

Famianan di Harry, bosonan por ta hopi orguyoso di e gran persona cu Harry tabata na bida. Tur hende tin un co'y bisa, nos tur ta haci cosnan cu tin biaha otro no ta gusta, pero Harry tabata un shon di hende, y ohala Papa Dios tin un bunita luga p'e y cu papa Dios duna boso hopi forsa, pa poco poco e dolor por bira alegria cu tur e recuerdonan bunita di dje. Nos lo recorda Harry semper, pasobra Harry ta un baluarte di Movimiento Electoral di Pueblo", Lider di MEP a expresa den nomber di Partido MEP.



Aurora
Royal Pray
 Funeral Home & Crematory

Gradicimento y Invitacion

Pa medio di esaki famia kier a gradici tur esnan cu na un manera of otro a duna nos sosten, consuelo y forsa durante e tempo dificil cu e fayecimento y entierro di nos defunto stima:

Harry Croes

Boso muestra di atencion ta di hopi aprecio y un gran sosten pa nos. Un danki na un y tur cu a manda krans, whatsapp, email y a hasi yamada nan telefonico.

Boso muestra di atencion tabata un gran consuelo pa nos.

Na mes momento nos ta invita famia, bisiña-, amigo- y conocirnan pa compaña nos na 3 Santo Sacrificio di Misa cu lo tuma lugar na Misa Imaculada Concepcion na Santa Cruz dia:

Diamars 17 di oktober 2023 pa 7or pm
 Diaranson 18 di oktober 2023 pa 7or pm
 Diahuebs 19 di oktober 2023 pa 7or pm

Boso presencia ta altamente aprecia.

Na memoria di un gran baluarte, Chomon Croes

Dia Domingo 8 october nos a ricibi e noticia tristo cu un baluarte, un campañado y luchado grandi pa nos prestigioso partido MEP, esta sr. Geronimo (Chomon) Croes dfm a bay laga nos.

Desde mi infancia mi a conoce Chomon, unda e tempo aya hopi di e muchanan di Ayo y vecindario tabata bay scol y misa di Santa Cruz na pia. Asina nos tabata topa otro den mi infancia. Mas despues cu Chomon a casa y a construi su cas na Siribana hopi cerca di unda ami tambe a biba, esta Siribana, a nace un amistad. Asina nos a conoce otro y a crece un amistad y aprecio pa otro.

Desde 4 di maart 1975 mi a subi lista di MEP y desde e prome bes caba den politica Chomon cu su señora Maria a bira activo y tabata yuda nos den tur actividad y particularmente durante campaña, unda fuera di bishita hende y organisa e dia di eleccion, semper e tabata t'ey pa nos partido. Mi ta corda nos urna di barío na Kadushi Largo, unda tanto Chomon como Maria tabata yuda nos. Nos a forma un grupo cu tabata bishita e barío aki cas pa cas. Nos tabata conoce e barío completamente. Asina nos a haya sosten increibel grandi di henter e barío y e sosten tabata masal.

Asina durante e añanan mi tabata riba lista di MEP, 7 bes como candidato y 7 bes como lider desde eleccion di 6 di januari 1989. Nos a skirbi asina historia politico, unda cu nos tabata haya masha hopi voto mes pa nos partido MEP.

Mi ta corda ainda e prome eleccion cu mi a bay como lider, esta 6 di januari 1989. MEP a haya 777 voto na Kadushi Largo, cu tabata mas cu $\frac{3}{4}$ di henter e electorado na e urna ey. Despues nos tabatin eleccionnan manera 28/9/2001, nos a haya ey 849 voto, 23/9/2005, 773 voto y 25/9/2009, 681 voto. No mester lubida cu e cantidad di hendenan cu por vota ey tabata 1000 y pico. Nos a concentra den e barío cu mi a nace y crece, unda den e eleccion di 8/1/93 como lider na e urna ey so mi a haya 375 voto, 28/9/2001, 298 voto, 23/9/2005, 366 voto y na e ultimo eleccion cu mi a participa 25/9/2009 mi a haya 318 voto cu ta recordnan den historia politico di nos isla.

Locual mi kier ilustra ta e trabaonan di Chomon dfm y Maria. Hunto cu un grupo relativamente chikito nos a logra e hazaña y exito grandi aki. Chomon y Maria tabata para semper cla pa yuda MEP y mi persona den tur actividad y campaña. Su honestidad, lealtad tabata hopi grandi. E tabata tin un simpatia grandi pa nos. E tabata gusta pa tin respet pa otro y bo por a conta cu su cooperacion den tur cos. Na tur momento para cla pa yuda.



Chomon, bo tabata parti di momentonan grandi y historico di nos partido MEP.

Danki pa semper a yuda nos y cu nos Creador duna bo un bon luga di sosiego den su Reino celestial.

Nos partido y mi famia ta hopi gradicido pa tur locual bo a haci y nifica pa nos. Como boluntario bo a duna bo contribucion na engrandece nos partido y yuda mi como candidato y lider.

Na su 2 yiunan, ir. Roland y dr. Haime, boso por ta orguyoso di tabata tin un tata asina dedica na su famia y a percura pa boso riba tereno educativo por a forma boso mes como ciudadanonan bon prepara y para cla pa yuda nos pais progresa. Boso tata ta orguyoso di boso.

Na Maria y henter famia, condolencia y hopi forza den e momentonan mas dificil den bida. Cu Dios duna boso hopi forza y sosten.

Chomon, danki pa tur cos y sosega den e Reino Celestial.

Lider honorario di MEP,
Nelson Orlando Oduber



"Dios ta amor... y amor ta Dios,
maske mi no ta na e mundo aki, tur dia lo mi
ta banda di boso Curazon, mi por stens di
loke Señor ta hasi"
Salmo 33

Cu dolor na nos curason, nos ta participa
fayecimento di nos ser stima:

Nelson E. Thodé

Cariñosamente yama "Sonny"
*18-12-1961 - †11-10-2023

Na number di su:

Esposa:

Mariana Thodé - Del Villar

Yuinan:

Emanuël Thodé y Melitsa de Cuba
Nathalie Thodé y Amir El Jabakhanji

Yuinan di criansa:

Franchesca Gracia Del Villar y Anand
Bhageloe
Lisette Garcia Del Villar y Freddy Velarde

Nieto(a)nan:

Nathaniël van der Biezen, Dainalie El
Jabakhanji, Damir El Jabakhanji, Amelia
Thodé, Alexis Garcia, Romeo Garcia & Emily-
Jane Koeken.

Ruman:

Robert y Netty Thodé y famia
Norman y Roxan Thodé-Ponson y famia

Ruman di criansa:

Carolina (Lienchi) Thodé y famia

Subrino(a)nan:

Alfan Thodé, Sulis Thodé, Levi Thodé, Ismael
Thodé, Esmeralda Breur-Thodé, Naomi
Thodé & Simon Thodé

Iha:

Deyanira Solognier-Henriquez y famia

Swa y Cuñanan:

†Ramona Kelly-Del Villar y famia
Josefina Henriquez Del Villar y famia
Bienvenido Montero Del Villar

Mama di subrino(a)nan:

Sjoukie de Boer-de Rooij

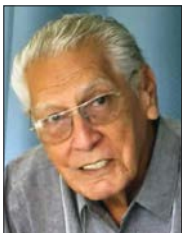
Primo(a)nan, amigo y conocirnan,
bisiñanan, demas famia na Corsou, Bonaire
y Hulanda.

Ta invita pa acto di despedida cu lo tuma
lugar **diamars dia 17 di Oktober 2023** na
Pray Funeral Home na San Nicolas di 7or pa
9or di anochi.

Acto di cremashon lo tuma lugar den seno
familiar.

Despues di cremashon no ta ricibi bishita di
condolencia na cas.

Nos disculpa si den nos tristesa nos pora
lubida cualkier persona.



Cu nos curason kibrá, pero conforme, nos ta
anuncia cu e Pilar,
nos Chief y The Rock of our family a bay sosega
den brasa di Señor.

Overtó Leovigildo Ponson

Mihor conoci como Ildo of Buti
Ex Representante di K.L.M.
16 Sep 1930 – 13 Oct 2023

Su casa:

Emma Ponson-Oduber

Yiunan:

Ulrich y Adriana Ponson-Leong
Nathalia Ponson
Madeleine Ponson

Manera yiu:

Jeanette Oduber
Araceli Somers-Colín

Nietonan:

Rudolf y Jennifer Ponson-Perez
Marc y Rossy Ponson-Kelly
Uriana Ponson y Jeremy Thijzen
Ricky Ponson
Gilden y Celia Wever-Sousa
Amy Ponson y Destiny Humphrey

Manera nietos:

Gregory, Jeorgina, Jeorgelies y Jeffrey
Maduro

Bisanielos:

Maddox, Emma, Mackenzie, Duncan,
Kaylie y su pret'i wowo Lina.

Rumannan:

Sybila Brattinga-Ponson na Hulanda
Milton (Michi) y Emmy Ponson-Willemse

Cuña:

Edwin (Winchi) Oduber na Corsow
Geraldine y Eliseo Colín-Oduber na Mexico

Bon bisinjanan: Roy y Sara Maduro y famia

Sobrino y Sobrina:

Van Romondt, Oehlers, v/d Laar, Alberts
Brattinga, Ponson, Oduber, Laclé, Colín.

Primo y primanan y demas famia

Acto di entierro lo tuma lugar **Diamars 17
Oct** entre 2or pa 4or na Aurora Funeral
Home.

Lamentablemente, despues di entierro no lo
ricibi bishita di condolencia na cas.

En bes di krans of flor por hasi un donación
den nomber di defunto, según preferencia,

Stichting Edmund E. Harms Foundation:
RBC 3044432

Of

Koningin Wilhelminafonds: AUAB 2611450190
– CMB 112039705 - BCARIBE 80710901



"In hart en gedachten voor altijd"

Met veel verdriet hebben wij afscheid
moeten nemen van:

Jeane Geertruida Elizabeth

Tjon-En-Fa -Kroon
*26-06-1925 - †15-10-2023

Datum en tijd van de begrafenis zal op een
later tijdstip worden aangekondigd.
Geen rouwbeklag aan huis.



"Señor ta mi wardador, mi'n tin falta di nada
Den cunucu di yerba berde e ta ponemi sosega.
E ta hibami na awa trankil,
Pa mi bolbe haña forsa".
Salmo: 23

Nos ta anuncia fayecimento di:

Andrés Roberto Ras

*04-01-1947 - †09-10-2023

Acto di entierro lo wordo anuncia despues.



The Lord is my shepherd; I shall not want.
He maketh me to lie down in green pastures:
he leadeth me beside the still waters.
He restoreth my soul: he leadeth me in the
paths of righteousness for his name's sake.
Yea, though I walk through
the valley of the shadow of death,
I will fear no evil: for thou art with me;
thy rod and thy staff they comfort me.
Psalm 23

With deep sympathy we announce the
passing away of:

Herman A. Lovell

Better known as: "Daddy"
Sunrise: October 21, 1927
Sunset: October 13, 2023

Date of the funeral will be announced later.



Wat je ook doet, doe het met je hele hart,
Als of je het voor de Heer doet en niet voor
mensen.

Kolossenzen 3:23

A fayece inesperadamente:

Evert Cornelis Hijmering

mihor conoci como Evert (Chan)
*31-07-1940 - +12-10-2023

Na number di su:

Mayornan:

†Andries y

†Olda Viola Hijmering – Lie-A-Kioune

Esposa:

†Filomena Hijmering-Luidens

Yiunan:

Marlene Hijmering y Renny Ras y familia

Harold Hijmering y familia

Andries y Graciela Hijmering-Carpio y yui

Rumannan:

†Andries Hijmering y familia

†Tonie Hijmering y familia

†Olga Claassen-Hijmering y familia

Arnold Hijmering y familia (na België)

Wim Hijmering y familia (na Hulanda)

Frans Hijmering y familia (na Hulanda)

Janet Fleuren-Hijmering y familia (na

Hulanda)

Nieto y nieta(nan):

Ryan, Errol, y Ghislaine Ras

Shantal, Shanella, y Jason Hijmering

Andres Hijmering

Bisanieto y bisanietanan

Swanan y cuñanan

Sobrinu y Sobrinanan

Primo y primanan

Na Aruba y Hulanda

Demas familia:

Hijmering, Lie-A-Kioune, Luidens, Ras, Carpio,

Boekhoudt, Claassen, Lacle, Fleuren, van de

Maat, Croes, Does, Rasmijn

Ex coleganan di Brandweer Aruba y

Miembronan di OPPA, bisñanan amigonan y

conosirnan

Condolencia lo tuma lugar diahuebs 19 di
oktober 2023 di 7:00pm - 9:00pm na Aurora
Funeral Home

Entiero lo tuma lugar **diabierna 20 oktober**

2023 di 9:00 am - 11:00 am y sigui pa un

response na Aurora Funeral Home y despues
pa Santana na Sabana Basora.

Nos ta lamenta cu despues di entiero nos no
ta ricibi bishita di condolencia na cas.



"Dios ta amor... y amor ta Dios,
maske mi no ta na e mundo aki, tur dia lo mi ta
banda di boso Curazon, mi por stens di loke Señor
ta hasi". - Salmo 33

Cu hopi tristesa pero conforme cu boluntad di
Dios nos ta anuncia cu a bay sosega den brasa
di Señor:

Germain Charles Emmanuel Halley

*26-07-1931 - †12-10-2023

Na number di su:

Casa: Rufina Halley-Boekhoudt

Yiunan:

Lidia Halley y familia

Grace Halley y familia

Charles "Juny" Halley y familia

Gerard Halley y familia

Nieto, nietanan y bisanieto y bisanieta

Rumannan:

Jules y †Hilda Halley-Evertz

†Antonine y †Paul Balay-Halley

†Brunilde Halley

†Francoise Halley y familia

†Jean y Henna Halley-van Eer

†George Peterson y familia

Swa y cuñanan:

†Maria Croes-Boekhoudt y yiunan

Nica Boekhoudt

†Francisca y Rufino Franken-Boekhoudt y familia

Alicia y Jacobo Krosendijk-Boekhoudt y familia

Leandro "Nadi" y Aurelia Boekhoudt-Rasmijn y familia

Ada Boekhoudt y yiunan

Aquilina "Lina" y Miguel Gomez-Boekhoudt y familia

†Marco y †Rosa Boekhoudt-Kelly

Juliana "Ana" y Rudolph Dijkhoff-Boekhoudt y familia

Juliano "Janchi" y Mirna Boekhoudt

Franklin "Abelino" Boekhoudt

Jacinto "Tico" Boekhoudt na Hulanda

Amigo y amiganan di Bingo di Glitz Casino

Iha: Vivian "Kitty" Halley-Marlin

Mary Ras

Amigo y amiganan stima:

Carlos y Lena Perez

Maiky y Mena Bislip-Boekhoudt

**Primo(a)nan, amigo(a)nan y conocirnan,
bisiñanan.**

**Ex coleganan di Lago Oil Transport & CO. y
Coastal Oil & Gas Corp.**

Demas familia:

Halley, Boekhoudt, Navas, Balay, Evertz, van Eer,

Tackling, Dowling, Tondy, Gumbs, Anais, Croes,

Franken, Krosendijk, Rasmijn, Rasmijn, Gomez,

Kelly, Dijkhoff y Maduro.

Amigonan y amiganan, bisiñanan di Matividirí
y amigonan di cas, famianan na Aruba, St.
Maarten, Guadaloupe, Usa, Colombia, Francia,
Hulanda y Italia

Oportunidad pa condolencia lo ta diaranson 18
di oktober 2023 for di 7'or pa 9'or di anochi na
Aurora Funeral Home.

Ta invita pa asisti na acto di despedida cual lo
tuma lugar **diahuebs 19 di oktober 2023** for di
9'or pa 11'or di mainta na Aurora Funeral Home.
Cremashon lo tuma lugar den seno familiar.



"Señor ta mi wardador, mi'n tin falta di nada.
Den cunucu di yerba berde e ta ponemi sosega.
E ta hibami na awa frankil, pa mi bolbe haña forsa."
Salmo 23

Cu inmenso tristesa pero agradecido pa tur locual e la
significa pa nos, nos ta anuncia fayecimento inespera
di nos ser keri, Nos ruman, casa, tata, subrinu, welo,
omo y primo stima

Apolinario Tromp

Mihor conoci como "Tony"
* 23-07-1941 - † 09-10-2023

Navegante riba barco, ex-empleado di Waf na Playa
y na Hulanda conciërge di buurthuis De Vlieger.
Miembro di Centro di Bario Playa Pabou 60+.
Cantante di coro La Escala.

Na number di su

Estimado Mayornan: †Tata Abelino Tromp

†Mama Maximina Velasquez

Casa: † Mirta Violeta Tromp-Schotborg

Yiunan: Jos (Linke) y Lisette Tromp

Gwendolyn Tromp

Nietonan: Milangelo, Gwengelique, Joshua, Jordan,
Justin, Richela, Gisela y Gi-Yahno

Yiunan di criansa: Alesig Croes
Eliza Croes

Rumannan: Maria y Libia Velasquez - Uribe y familia
Mena y yiu Gustavo Velasquez y familia
†Rudy y Rufina Tromp-Kelly y familia
Maria Maduro-Tromp y familia
Anchie y Edwin Maduro-Tromp y familia
Andres y Lichie Tromp y familia
Mario y Elsa Tromp y familia

Tanta: Lina Tromp y familia

Swanan: † Jorge Schotborg y familia
Lucio y Edna Schotborg y familia
Carlos y Carmen Schotborg y familia
† Jaime Schotborg

Cuñanan: †Gisela Schotborg y familia
Maria Schotborg y familia
Barbara y Etienne Petit y familia
Josefina Schotborg

Comer stima: Claverina Pourrier-Tromp y familia

Sobrinu y Sobrinanan stima na Aruba, Boneiro, Corsow
y Hulanda.

Primo y Primanan stima na Aruba y Hulanda.

Ihanan stima na Aruba, Corsow y Hulanda.

Comernan y compernan na Aruba, Boneiro, Corsow y
Hulanda. Bon bisiñanan.

Tur bon amigonan y amiganan na Aruba, Corsow,

Boneiro, Colombia, Hulanda y Merca.

Tur bon bisiñanan y miembronan di coro La Escala.

Y demas familia, amistades nan y conocirnan:

Velasquez-Tromp-Schotborg-Petit-de Mey-Croes-
Martis-Urbe-Pourrier-Naveda-Falbru-Zara-Lee- Meyers-
Jaramillo Gutierrez-Reyes-Every-Lampe-Acosta-
Alexander-Alvarez-Angela-Aparicio-Arends-Boyé-
Casiana-de Cuba-Dania-Vingal-Diaz-Elizabeth-Erkens-
Flanegin-Franken-Fos-Garrido-Gonzalez-Gomez-Gustina-
Hart-Hellement-Hoek-Holsman-Host-Inocencia-Irausqui-
n-Kelboom-Laclé-Lak-Maduro-Marin-Martis-Marquez-
Mejia-Morales-Nadort-Nieuwkerk-Odor-Quandus-Reyes-
Richards-Richardson-Roys-Saragoza-Slagmolen-Sofia-T-
homas-Van der Blonk-Willems.

Ta invita tur familia, amigo, bisiña y conocirnan pa asisti
na e acto di entiero cual lo tuma lugar **diaranson 18 di
oktober 2023** di 2.00- 4.00 P.M. saliendo for di Misa Pro-
Catedral San Francisco na Playa pa Santana Catolico
den Caya Ernesto Petronia.

Acto di despedida lo tuma lugar diamars 17 oktober
2023 di 7.00- 9.00 P.M. na Aurora Funeral Home.
Nos ta lamenta cu despues di entiero nos no por ricibi
bishita di condolencia na cas. Nos ta pidi nos disculpa si
den nos tristesa nos por a lubida algun familia.

35
ESCALATING TENSIONS IN
ISRAEL-HAMAS CONFLICT:
**BIDEN URGES SOLUTION
WHILE ISRAELI
FORCES GATHER**

44
**WOMEN IN
STEM BREAKING
BARRIERS**

49
LOVE'S BATTLE:
**CONFRONTING MENTAL
HEALTH CHALLENGES IN
RELATIONSHIPS**



ARTISTIC SWIMMING SEASON BEGINS WITH COMPETITIVE NEW SEASON!



BAKI DEN BARIO
CLICK Y MIRA KI DIA E TA
CERCA DI BO

Limpi
Limpi

Artistic Swimming Season Begins with Competitive New Season!

LAST Saturday, at the Savaneta Olympic Pool, the first Figures and Technical Elements competition of the new season took place. Athletes participated in the following age groups: 12 and under, Youth (13 to 15 years), and Junior (15 to 19 years).

The results are as follows:

12 & Under:

Khloë Rafini
Katherine Merryweather
Zaria Wester
Victoria Henriquez
Zoë Olmtak
Ninziah Alexander
Josslyn Velasquez
Kaylie Eman
Isabella Vasco
Camila Pinillos Lopez
Luisa Pinillos Lopez

Youth:

Xia Rodriguez
Xiana Hoo
Kendra Simon
Sydelle Lopez Henriquez

Junior:

Angelina Hamoen
Melanie Tromp
Mariajose Salazar
Harianny Abreu
Emylaine Mathilda

This was the first competition for the 23-24 season and is part of the process to form the team that will represent Aruba in international competitions next year.

In two weeks, senior athletes Kyra Hoevertsz and Mikayal Morales will travel to Chile to participate in the PanAmerican Games. They will compete in the Duet Free and Technical events. Mikayla and Kyra qualified during



the Central American and Caribbean Games held in El Salvador in June. The PanAmerican Games have the same program as the Olympic Games, with only Duet and Team events. These athletes have had intensive preparation in recent months and are well-prepared to deliver a remarkable performance.

Barracudas Aruba invites boys and girls aged 6 to 10 to get to know the sport of artistic swimming. All training sessions take place at the Roly Bislik Olympic Pool in Savaneta. If you're interested in trying out, feel free to contact us at 5930674 or come to the Savaneta pool every Thursday at 5:30

PM. The only requirement is that the children should be able to swim.

Who Are We?

Barracudas Artistic Swimming, since 1974, has introduced the Aruban community to the beautiful sport of synchronized swimming with the main goal of providing athletes with opportunities to develop and prepare themselves for international competitions.

For more information, you can visit us on Facebook @barracudas.aruba, Instagram arubaartisticswimming, or our website: www.barracudasaruba.com

DVG visits the SGR Group

Collaboration between Aruba and Curaçao on the topic of mental disability and rehabilitation



IN the context of an exchange and collaboration on the field of care for individuals with mental disabilities and other disorders, representatives from the Department of Public Health and Environment in Aruba recently made a 4-day visit to the Stichting voor Gehandicapten- en Revalidatiezorg (the SGR Group).

The Aruban delegation received tours and information about Fundacion Verriet (which provides housing and day care for nearly 500 individuals with disabilities), the Mia Bremmers Center, the Rehabilitation Center, Curaçao Orthotics & Prosthetics - all of which fall under the SGR Group. They also visited the Capriles Clinic and the Birgen di Rosario Foundation, which work together with the SGR Group in the field of rehabilitation care. The Directorate of Public Health also had discussions with SVB and the Ministry of Health, Environment, and Nature in Curaçao regarding the management of rehabilitation care in Curaçao.

The aim of this visit was to observe how Fundacion Verriet, which operates under the SGR Group, functions and how care is structured for a group of individuals with various disabilities and disorders. It also aimed to provide the Directorate of

Public Health with more information about the management of individuals who, for various reasons, require rehabilitation guidance to reintegrate into the community in Curaçao.

In Aruba, there is a high demand for day care or residential care for individuals with mental disabilities and other complex disorders. Despite several foundations and organizations working on this, there is a sense that there is room for improvement and structuring to provide better quality care and guidance to this group.

The Directorate of Public Health in Aruba, in collaboration with other foundations/organizations such as Ambiente Feliz, Stichting voor Verstandelijk Gehandicapten Aruba, Stichting Hunto, Respaldo, the Ministry of Justice and Social Affairs, and the Directorate of Social Affairs, has come together to assess what is necessary in Aruba to establish specialized care for individuals with various disabilities and disorders.

The intention is to enhance collaboration between Aruba and Curaçao in the field of disability care and also unite with other islands in the Caribbean on the topics of rights and inclusion for individuals with disabilities.

Poland's Political Crossroads:

Potential Outcomes of the Election



POLAND is at a critical juncture following the recent election. While the second exit poll suggests the ruling right-wing populist Law and Justice party won the most votes, it is poised to lose its parliamentary majority. The official result, expected soon, will clarify the situation. If confirmed, President Andrzej Duda, a former Law and Justice MP, will have the task of appointing a new prime minister to establish a government.

Conventionally, the president selects the leader of the largest single party, in this case, Law and Justice, to attempt to form a government and gain a parliamentary vote of confidence. However, the ruling party faces challenges in securing a majority, while a diverse opposition coalition made up of Civic Coalition, the Third Way, and the Left appears capable of forming a government with a majority.

According to the second exit poll, Law and Justice would secure 198 seats, falling short of the 231 required for a majority. Even by joining forces with the far-right Confederation party, they would only muster 212. In contrast, the opposition can count on 248 seats.

If President Duda allows Law and Justice to initiate the government formation process, but it fails, then the parliament gains a second opportunity to form a government. Should the result corroborate the exit polls, this would favor the opposition coalition.

President Duda also has the option to refrain from inviting

Law and Justice to attempt to form a government, considering the parliamentary arithmetic.

In the scenario where no agreement is reached, President Duda would propose another prime ministerial candidate. If this endeavor proves unsuccessful, fresh elections may become a possibility.

A government vacuum extending into November and December, or the prospects of new elections, looms if the unfolding stages align as outlined.

However, forming a united opposition coalition government may not be straightforward. It encompasses a broad political spectrum, from the moderate conservatives of the Third Way to some hard-left MPs in the Left. Disagreements arise, especially regarding the liberalization of abortion rules and the influence of the Catholic Church on state institutions.

Restoring judicial independence and media pluralism is a shared commitment among the opposition parties. Nevertheless, hurdles may emerge, given President Duda's power to veto legislation and the influence of Poland's top court, the Constitutional Tribunal.

In essence, Poland is witnessing a political shakeup, and the outcome remains uncertain. The path ahead may shape the country's politics, institutions, and relations with the European Union in profound ways.

Escalating Tensions in Israel-Hamas Conflict: **Biden Urges Solution While Israeli Forces Gather**



IN the ongoing Israel-Hamas conflict, US President Joe Biden has voiced the need to eliminate the Gaza-based Hamas but also emphasized the importance of a “path to a Palestinian state.” He warned against a potential Israeli re-occupation of Gaza, emphasizing it would be a “big mistake.” With the backing of an increasing presence of US warships in the region, Israeli forces have been positioning themselves along Gaza’s border, gearing up for what they describe as an extensive campaign to dismantle the militant group. Despite a week of intense airstrikes that have devastated entire neighborhoods, they have not managed to suppress the rocket fire launched by militants into Israel.

On the ground, the situation remains volatile, with fresh airstrikes resounding in the Gaza Strip, lighting up the night sky as the Israel-Hamas conflict entered its tenth day. Reports from the Palestinian Red Crescent indicate that five airstrikes were conducted near al-Quds Hospital, despite an

evacuation order from Israel. The hospital, supported by the Red Crescent, refused to comply, deeming the order impossible.

The Gaza health ministry has reported a grim toll, with 2,670 Palestinians killed and 9,600 wounded since the conflict began. This surpasses the casualties from the 2014 Gaza war, marking this as the deadliest of the five Gaza wars for both sides. On the Israeli side, over 1,400 fatalities have been recorded, mostly civilians, in Hamas’ assault that began on October 7. At least 155 others, including children, have been captured by Hamas and brought into Gaza, according to Israel. This conflict is also the deadliest for Israel since the 1973 conflict with Egypt and Syria.

The situation in the region remains fluid, with international stakeholders continuing to seek a resolution to the escalating violence.

Katya Echazarreta: Paving the Way to the Stars

KATYA Echazarreta, a Mexican electrical engineer and citizen astronaut, made history when she became the first Mexican-born woman to journey into space in June 2022. Her journey to the stars, however, was far from typical. This as-told-to essay, based on a conversation with Katya Echazarreta, offers insights into her remarkable life and passion for space.

Born in Guadalajara, Mexico, Katya faced early challenges due to her older sister's severe mental and physical disabilities, which led her family to immigrate to California when she was seven. The transition was tough, particularly because she didn't speak English. Katya, an enthusiastic learner, quickly recognized that mastering the language was crucial to pursuing her dream of studying space and science.

Her determination led to rapid language acquisition. By the sixth grade, she was already reading, writing, and speaking at an eighth-grade level. Her passion for space, which began with handmade space journals and online astronomy courses, eventually led her to UCLA, where she studied electrical engineering. Katya's journey culminated in her dream job at NASA's Jet Propulsion Laboratory, where she played a role in missions like Curiosity, Galileo, and Juno.

In 2019, she heard about Space for Humanity, a non-profit program sending citizen astronauts into space. After rigorous training, Katya was selected for the Blue Origin NS-21 mission in June 2022. Her psychological training prepared her for the unique experience of viewing Earth



from space, ensuring she remained calm and focused during the mission.

Katya Echazarreta's remarkable journey embodies perseverance, determination, and breaking barriers. As the first Mexican-born woman in space, she recognizes her responsibility to inspire others and has established Fundación Espacial, a foundation aimed at opening doors for people in her community to explore the space industry, ensuring that it doesn't take another 40 years for someone like her to reach for the stars.

Violet Spa

Servicios a Domicilio

- Masajes Anti-Estress y Relajantes
- Masajes Terapéuticos
- Reflexología Podal
- Detox Lónico

Masaje Reductor

Masajes reductores contiene:

- Aparatología Combinada
- Manta Térmica
- Maderoterapia
- Drenaje Linfático

Moldeo de Figura

con cierre de costilla y reloj de arena

+297-740-5235
 Ubicación bajo demanda

Netherlands Enjoys Affordable Groceries, Says Eurostat Report



A recent study by the European statistical agency Eurostat has found that the cost of groceries in Dutch supermarkets is notably lower than the European average, with Dutch consumers paying 2 percent less for their typical grocery cart.

This analysis reveals that prices for bread and grains in the Netherlands are a striking 14 percent lower than the European average. Additionally, the Dutch spend nearly 12.5 percent less on fish, whole milk, cheese, and eggs are priced 2.5 percent below the European benchmark.

The category referred to as 'other foods' by Eurostat, encompassing items such as ready-made meals, spices, and baby food, indicates that prices in the Netherlands are approximately 3.5 percent below the European average.

Switzerland leads the list with food prices soaring 63 percent above the European average. This is followed by the Scandinavian nations of Norway, Denmark, and Sweden. In Germany, groceries are 7 percent pricier compared to the

European average.

This Eurostat report has challenged the prevailing perception, notably among Dutch residents residing close to the German border, who frequently believe that German products are more cost-effective. Eurostat acknowledges the variation in individual product costs, underscoring that not all items are more economical in Germany. Ultimately, prices fluctuate considerably based on the region and type of store.

Rob Morren, a food market analyst at ABN Amro, concurred with the report's findings. He stated, "Compared to the Netherlands, Germany often maintains lower base prices, but the Netherlands offers a more extensive range of products on promotion." In fact, over 25 percent of groceries purchased by the Dutch are bought on sale, a percentage that is notably lower in Germany.

The Eurostat analysis showcases the cost-efficiency of grocery shopping in the Netherlands, shedding light on the variation in food prices across Europe and dispelling misconceptions regarding cross-border shopping.

Pittsburgh Steelers Stand by OC Matt Canada Despite Fan Criticism

PITTSBURGH'S professional football team, the Steelers, is grappling with offensive struggles that have fans calling for the firing of Offensive Coordinator Matt Canada. Despite the fan outcry, a recent report suggests that there will be no immediate changes within the coaching staff.

According to a report from Dianna Russini of The Athletic, the Steelers organization has no plans to fire Matt Canada or reassign play-calling duties to another coach on the staff. The report indicates that if such a move were to occur, it would have already been implemented. While fans have been vocal in their criticism of Canada and his play-calling, the Steelers' players and Head Coach Mike Tomlin continue to express support for him.

The team reportedly held a meeting to address the ongoing challenges as they approach the bye week, emphasizing the need for improvement. The Steelers traditionally do not terminate assistant coaches during the season; instead, they focus on enhancing performance through increased physical practice. Key areas for development include quarterback performance and offensive line support, as the team has skilled players but faces challenges in running the ball and providing protection for quarterback Kenny Pickett.

The Steelers, currently holding a 3-2 record, are utilizing their bye weekend for self-assessment and rejuvenation. The team gained momentum with a hard-fought 17-10



victory over the Ravens in their most recent game. However, this win did little to silence concerns about the offense and the role of Matt Canada.

Kenny Pickett, in his second season as the starting quarterback, connected with receiver George Pickens for a game-winning 41-yard touchdown in the final moments of the Ravens game. This touchdown secured the 14-10 lead for the Steelers, which they expanded with a quick field goal after recovering a fumble by Lamar Jackson.

Despite the win, Kenny Pickett expressed that the team has much room for improvement, acknowledging that they are far from where they need to be.

Indeed, the statistics support Pickett's sentiment. The Steelers' offense has struggled, ranking 30th in the NFL in total offense, with an average of 268.2 yards per game. Additionally, their points-per-game average of 15.8 places them at 29th in the league.

Matt Canada addressed these concerns, noting that the season is far from over and expressing optimism about the team's trajectory. The Steelers are preparing to face the Rams on October 22 after a brief break.

As the Steelers move forward, the spotlight remains on Matt Canada and the offensive struggles that have tested the team and its fans.

An advertisement for Wingo.com featuring a background image of a large, ornate church (Catedral de Bogotá) and a Wingo airplane flying in the sky. The text is overlaid in various colors and fonts. The main headline reads 'VAMOS A COLOMBIA BOGOTA CALI MEDELLIN'. Below this, it says 'ARUBA/ COLOMBIA COMENZANDO DESDE, PARA UN DESTINO' and '\$100 USD'. At the bottom, there is a logo for 'AUA' (Aeropuerto Internacional Reina Beatriz) and the Wingo logo with the tagline '¿Cómo quieres volar?'.

Irene Schouten Rekindles Her Spirit Ahead of New Speed Skating Season



IRENE Schouten, the three-time Olympic champion from the Netherlands, is gearing up for a new speed skating season with a renewed spirit. Despite concluding the previous season with a world title, it had been an arduous, emotionally challenging year for the athlete. She admitted that she wasn't feeling entirely "happy" leading up to the World Championships, which took an emotional toll.

However, just under two weeks before the new speed skating season commences, the 31-year-old Schouten's infectious smile is back. As the most successful Dutch Olympian from the last Winter Games, she reflects on the summer, sharing tales of encountering bears in America and the important lesson she learned: the power of saying "no."

Schouten was in the spotlight following her golden winter in 2022, securing Olympic titles in the 3,000 meters, 5,000 meters, and mass start. The fame and opportunities that followed made it difficult for her to make tough choices regarding commitments such as honors, presentations, and commercial obligations.

The demanding summer schedule took a toll on her, culminating in an emotional moment at the Dutch National Championships (NK afstanden), where she barely secured a World Championship ticket. Tears flowed as she shared her feelings with the NOS microphone.

Schouten commented, "Sometimes, I forget that I'm a top athlete and, therefore, need to train and rest. I overlooked

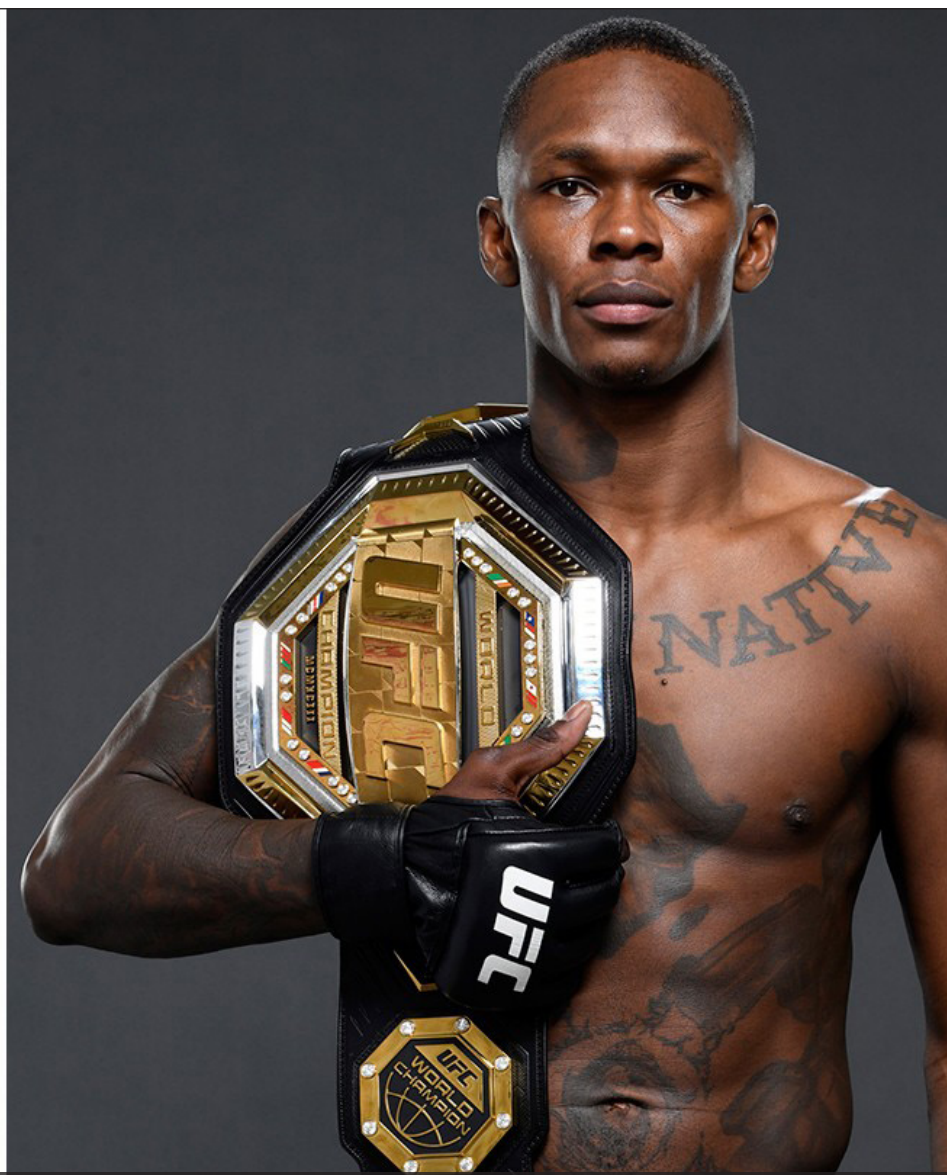
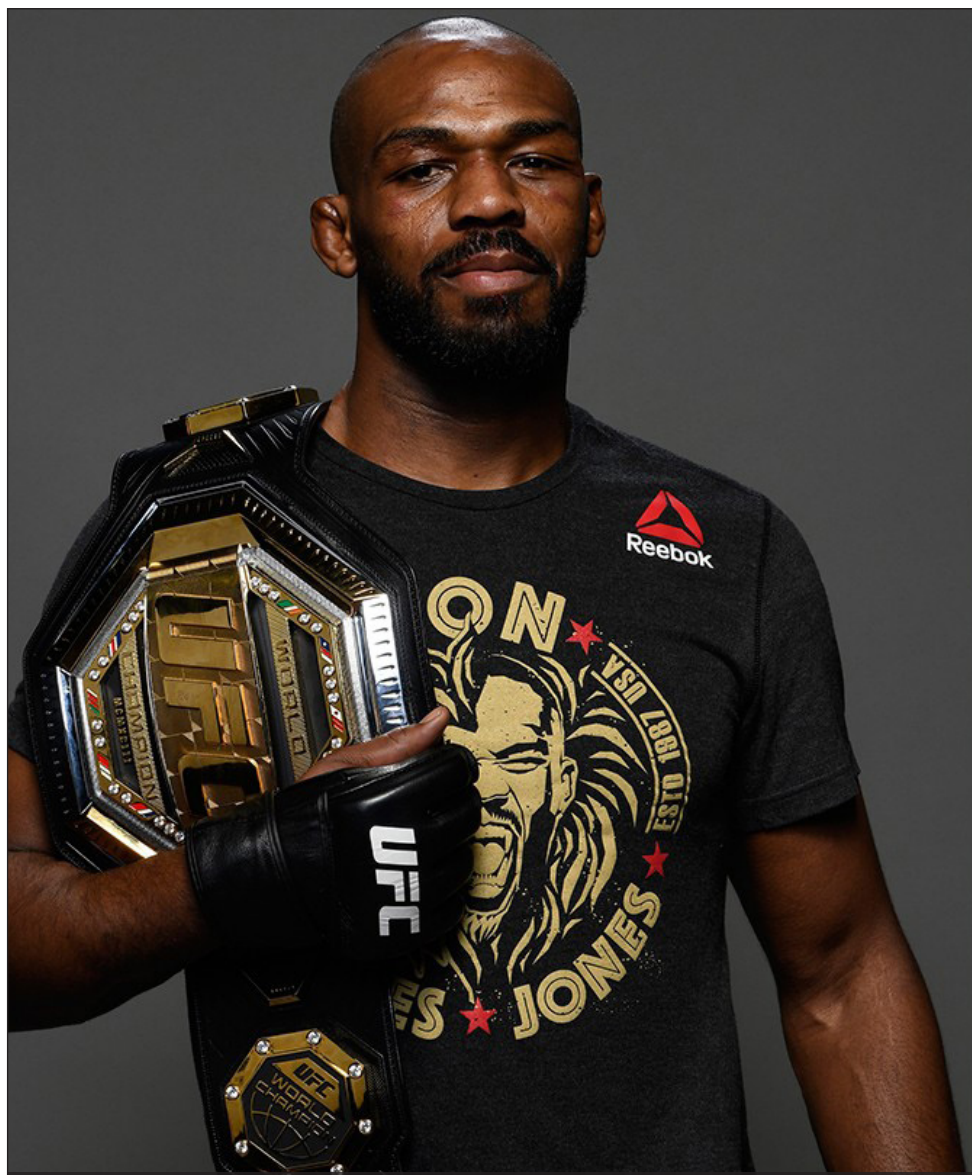
that aspect last year. Now, I have a better grasp of it. I want to perform well in speed skating, so I must rest well."

She also emphasized that while she keeps busy, she's now better at managing her commitments.

Schouten's preparations for the new season included a training camp in Tahoe City, USA, where her focus was purely on training and rest. She managed to achieve another goal by encountering bears during one of her cycling sessions. The speed skating season kicks off for Dutch top skaters on October 27 with the qualification tournament for the World Cups. Schouten, however, sees these competitions as not being her main focus. She aims to use the World Cup events to build up to her primary goal: the World Single Distance Championships in Calgary.

The qualification competitions may not reflect her peak performance, but Schouten is determined to hit her stride later in the season. Her aspirations include improving her personal best on the 5,000 meters and possibly setting a new world record, currently held by Russia's Natalja Voronina at 6:39.02.

On the occasion of her first training race of the season, Irene Schouten displayed remarkable form, clocking 3:59.00 on the 3,000 meters. This achievement was exceptional; no woman had ever gone under four minutes during a training race at Thialf, Heerenveen. Her performance hints at a promising start to the season.



Jon Jones Extends Support to Israel Adesanya's UFC Hiatus

UFC'S heavyweight champion, Jon Jones, has offered heartfelt support to fellow fighter Israel Adesanya after Adesanya announced his decision to take a break from the octagon following his recent defeat.

Israel Adesanya, a two-time middleweight champion, shared his plans to step away from the fight game for a significant period. He emphasized that he isn't retiring but feels the need to take time off. Adesanya's decision came in the wake of his loss to Sean Strickland at UFC 293 in September.

Having had a successful career that included holding the title for 14 months with four title fights, Adesanya believes he's at a stage in his career where he needs to recuperate. He expressed his desire to return stronger after taking the time he needs to heal both physically and mentally.

In response to Adesanya's decision, Jon Jones, known for his own break from fighting, extended his support. Jones acknowledged that taking time off can be a wise and beneficial choice. He praised Adesanya for putting his well-being first and encouraged him to protect his heart, mind, and spirit.

Jon Jones himself took a lengthy hiatus from the sport after

his intense battle with Dominick Reyes in 2020. During his break, he moved up to a different weight division and has returned in impressive form.

The relationship between Adesanya and Jones has been characterized by rivalry and verbal sparring. They even teased the possibility of fighting each other in the octagon. However, their relationship took a different turn as they seemingly buried the hatchet in July and have since supported each other.

The support and camaraderie between Adesanya and Jones demonstrate the respect and understanding that fighters have for the physical and mental toll of their profession. Adesanya's decision to prioritize his well-being and mental health is an important reminder of the importance of self-care and recuperation in a demanding sport like mixed martial arts.

As Israel Adesanya embarks on his well-deserved hiatus, the UFC community and fans will be eager to see the "Stylebender" return to the octagon stronger and more determined than ever. In the world of combat sports, taking time to heal and reflect can lead to remarkable comebacks and renewed success.

Fraud in the Accounting World:

Deloitte Rocked by Exam Scandal



EXAM fraud continues to haunt the accounting world as another prominent firm, Deloitte, grapples with the fallout. Following the revelation of exam fraud at KPMG earlier this summer, Deloitte has been hit with a similar scandal. Rob Bergmans, a member of Deloitte's board of directors, has stepped down due to the fraud.

In recent months, it has come to light that over a hundred employees at KPMG were involved in fraudulent activities, sending shockwaves through the industry. KPMG's CEO, Roger van Bortel, admitted to completing training "inappropriately" and resigned from his position.

The regulatory body, the Netherlands Authority for the Financial Markets (AFM), expressed its deep concern over these repeated cases of malpractice within the accounting profession, where integrity is of utmost importance.

The exam fraud at Deloitte involved providing accountants and their employees with answers to exam questions. These exams cover critical topics, such as cybersecurity and integrity, and are mandatory for the profession.

In response to these scandals, the AFM asked major accounting firms to conduct internal investigations into exam fraud last year. The regulator is closely monitoring the thoroughness of these investigations.

Both the AFM and Deloitte have not disclosed specific details regarding the latest incident of exam fraud. It remains unclear

who was involved, how the fraud occurred, and when it took place. In a Deloitte press release, departing board member Bergmans stated, "With the most recent insights from the investigation and the facts that have emerged, I can only conclude that it is not in the organization's best interest for me to remain as a member of the board or stay connected to Deloitte as a partner."

It is uncertain whether there will be additional repercussions at Deloitte due to the exam fraud. The company expects to conclude its investigation into the matter by the end of this year. The AFM encourages industry employees to report any wrongdoings.

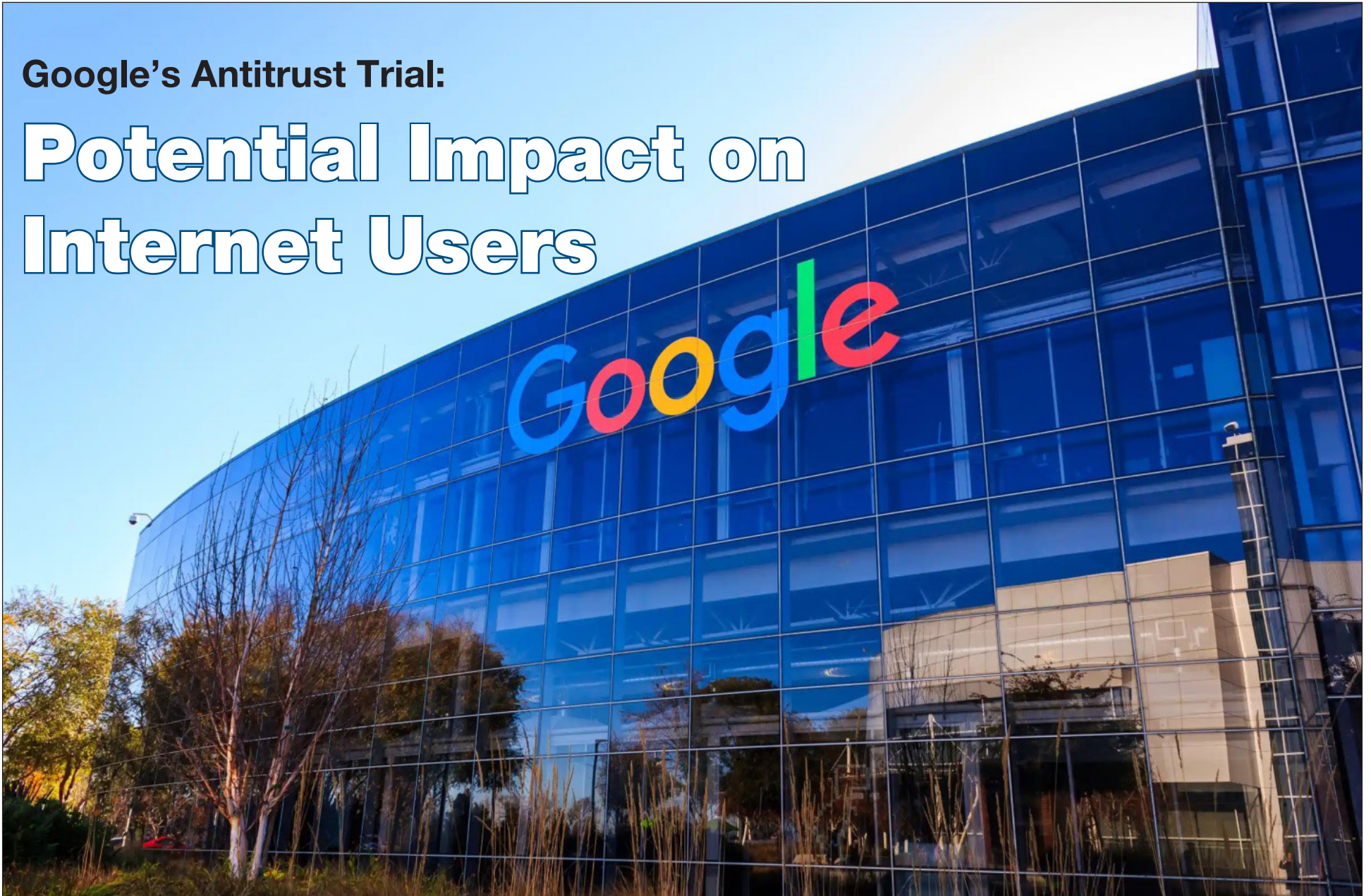
"It has now been proven twice in a row that exam fraud is also occurring at the top of major accounting organizations, precisely where exemplary behavior is expected," says AFM board member Hanzo van Beusekom. "This confirms that the issue is more widespread than previously thought."

Accountants play a crucial role in verifying that businesses and organizations report accurate financial information in their annual statements. This information is vital as it influences various economic decisions made by companies, governments, and investors.

This development is a stark reminder of the importance of upholding ethical standards in the accounting profession, as breaches not only harm the industry's reputation but also affect the broader economy.

Google's Antitrust Trial:

Potential Impact on Internet Users



IN the midst of a significant 10-week trial probing Google's business practices, U.S. District Judge Amit Mehta is yet to determine whether the Justice Department will succeed in restraining one of the tech world's dominant giants. The trial's outcome could have profound consequences, shaking the foundation of a search engine that is synonymous with the internet for billions of users.

If the judge rules that Google has indeed operated an illegal monopoly in search, this verdict could herald a shift in the digital landscape. It might lead to more competitive forces emerging, offering consumers and businesses fresh avenues for information, entertainment, and commerce.

Luther Lowe, Senior Vice President of Public Policy at Yelp, states that the judge's decision could prompt Google to open up to startups and third-party competitors, injecting more competition and potentially elevating the quality of online services.

Google's search engine achieved its colossal market share by delivering rapid, relevant information drawn from the vast expanse of websites it has indexed since the late 1990s. Google's dominance is not solely due to its technological prowess; it also strikes deals worth billions to ensure that its search engine is the default option on the world's most popular smartphones and web browsers.

Although users can change their settings to use a different

search engine, it's a cumbersome process that few undertake. The Justice Department asserts that this is why Google is willing to pay enormous sums to secure this advantageous position. These payments, particularly the billions paid to Apple, are at the center of the government's case against Google.

If the judge rules against Google, it's likely that the remedy would require smartphones and web browsers in the U.S. to present a variety of search engines during the setup process, a practice already established in Europe. However, initial signs from Europe indicate that most users still prefer Google. This preference might stem from the belief that Google offers the best search results, or perhaps it's the trust in Google's brand that keeps users loyal.

Microsoft's CEO Satya Nadella argued that Google has an almost hypnotic grip on users, suggesting that altering the default option is the only way to break this habit. If the ruling doesn't exclude Google's rivals from paying for the automatic search engine position on devices, Microsoft could seize the opportunity to make Bing the default search engine.

In a world where the outcome of this antitrust trial is still uncertain, the tech and legal communities watch closely to see what impact it will have on Google's search dominance and the internet habits of billions.

The Astonishing Power of the Internet of Things (IoT)



THE Internet of Things (IoT) is a revolutionary concept that has transformed the way we interact with the world around us. At its core, IoT refers to the vast network of interconnected physical devices, vehicles, appliances, and other objects that collect, exchange, and utilize data. This web of connected devices has rapidly integrated itself into our daily lives, from smart home systems to industrial applications, and it continues to expand its reach with each passing day.

One of the key drivers of the IoT revolution is the seamless connectivity it provides. Through the use of sensors, software, and wireless technology, everyday objects can communicate with each other and with users. This connectivity empowers users to remotely monitor and control their devices, from adjusting the thermostat in their homes to tracking their health through wearable fitness devices.

The applications of IoT are diverse and far-reaching. In smart cities, for instance, IoT technology is used to optimize traffic flow, conserve energy, and manage waste more efficiently. Furthermore, in agriculture, IoT devices assist farmers in monitoring and managing their crops and live-

stock with greater precision. This technology has even made its way into the healthcare sector, where IoT-enabled medical devices can transmit vital patient data to healthcare providers in real-time.

However, with great innovation comes great responsibility. The growing prevalence of IoT devices raises concerns about data privacy and security. As these devices collect and transmit vast amounts of data, it is crucial to ensure that this information remains protected from potential cyber threats.

In conclusion, the Internet of Things has become an integral part of modern life, revolutionizing the way we interact with technology and our surroundings. With its ever-expanding applications, IoT continues to shape the future of numerous industries, bringing convenience and efficiency to our daily lives.

As we journey further into the digital age, it is paramount to address the challenges of data security and privacy to fully harness the potential of IoT while safeguarding our personal information.

Women in STEM Breaking Barriers



WOMEN have long been underrepresented in the fields of science, technology, engineering, and mathematics (STEM). However, the 21st century has seen a remarkable shift in the landscape of STEM, with women breaking through the barriers that have held them back for generations. This article explores the growing role of women in STEM, the challenges they've faced, and the inspiring stories of those who are making significant contributions to these fields.

In the past, gender biases and stereotypes have deterred women from pursuing STEM careers. Nevertheless, resilient and determined women have risen above these obstacles, demonstrating that they belong in these fields just as much as their male counterparts. Today, they are shaping the future of STEM in unprecedented ways.

Women in STEM are transforming technology and engineering. They're creating groundbreaking innovations, leading scientific research, and contributing to solving some of the world's most pressing challenges, from climate change to healthcare. These women are not just breaking barriers; they are shattering them.

Astronauts like Peggy Whitson, who holds the record for the longest cumulative time spent in space by an American, inspire future generations of women to explore the cosmos.

Meanwhile, researchers like Dr. Jennifer Doudna, who co-developed CRISPR gene-editing technology, are revolutionizing the field of genetics. In classrooms and laboratories worldwide, women like them are driving progress and proving that gender is no barrier to scientific excellence.

The success of women in STEM is a testament to their unwavering dedication, persistence, and passion for their respective fields. They serve as role models and mentors, encouraging more women to pursue STEM careers and ensuring that the gender gap continues to narrow. As we celebrate these women's accomplishments, it's evident that they are not just breaking barriers; they are building bridges to a future where gender equality in STEM is the norm.

In conclusion, women in STEM are making history, and their contributions are vital to the advancement of science and technology. Through their remarkable achievements and groundbreaking discoveries, they are proving that nothing can hold them back.

These women inspire us to challenge stereotypes and biases, foster diversity in STEM, and work together to create a more inclusive and innovative world. The future of STEM is undoubtedly brighter with women breaking barriers, leading the way, and leaving a lasting legacy for generations to come.

A Glimpse into the World of Men with Timeless Passions



IN an era filled with the rapid advancement of technology and ever-changing trends, there remain a few who hold onto timeless passions, standing as living embodiments of nostalgia. Men who cherish beer, cigars, sports, DIY home projects, fishing, and the thrill of fast cars and motorcycles harken back to a simpler time when life's pleasures were uncomplicated.

Unraveling Simplicity: These men are an ode to the days when the clinking of beer mugs resonated with hearty laughter and genuine conversations. Sharing cigars was an occasion, an art that required patience, and discussions that flowed as freely as the smoke. Their love for sports was fueled by sheer passion, a commitment that transcended the digital realm. Whether it was fixing a leaky faucet or crafting a coffee table from scratch, they found solace in DIY projects.

Angling Memories: The serenity of a fishing rod cast over a tranquil lake takes these men back to sun-drenched afternoons where time seemed to stand still. The tug of a catch at the end of a line wasn't just a fish but a reminder of patience rewarded. As they revved up their engines on roaring motorcycles or sleek sports cars, they embraced the thrill of speed that provided an exhilarating escape from daily routines.

The Bond of Tradition: For these men, their passions go beyond hobbies; they are a living connection to traditions of the past. The crackling campfire under a starry night sky, the revving engines on the open road, the camaraderie shared

over a beer, or the sense of accomplishment after completing a DIY project are enduring moments. The revivals of these timeless pastimes reflect a yearning for authenticity in a rapidly evolving world.

Guardians of Nostalgia: These men are guardians of nostalgia, preserving the essence of simpler times. In their unwavering commitment to their passions, they remind us that amidst a world of constant change, there is immense value in the timeless pursuits that bring people together. They inspire us to savor the moments and revel in the nostalgia that connects us to the past, even as we move forward in the digital age.

In a world that often seems to change overnight, these men stand as pillars of tradition and nostalgia, teaching us the significance of cherishing the simple joys that make life truly meaningful.

 An advertisement for 'TODOMAR' featuring four main product categories:

- APPAREL:** Shows a green t-shirt, a red baseball cap, and a pair of sunglasses.
- BOAT ACCESSORIES:** Shows various boat-related items like a fuel tank, a battery, and other mechanical parts.
- FISHING TACKLE:** Shows fishing gear including a fishing reel, a fishing rod, and a fishing lure.
- FIBERGLASS PRODUCTS:** Shows various fiberglass products like buckets of resin, a mold release agent, and other materials.

 The 'TODOMAR' logo is prominently displayed in the center, featuring a stylized 'O' that looks like a life preserver. Below the logo, there is a social media banner with the text: 'f TodomarAruba @TodomarAruba TodomarAruba +297 585 0555'.

Exploring the Interplay Between Morality and Ethics



MORALITY and ethics, two terms often used interchangeably, share a common goal: guiding human behavior based on principles of right and wrong. However, they differ in scope and application, while also sharing fundamental similarities. Understanding the distinctions and connections between morality and ethics can shed light on the complexities of human decision-making.

Morality, A Personal Compass:

Morality, grounded in personal beliefs and values, serves as a compass for individual behavior. These values are often rooted in cultural, religious, or community-based contexts. An individual's moral compass shapes their character and influences their decisions in various life situations. For instance, an act might be considered morally wrong within one community but morally acceptable in another, illustrating the subjective nature of morality.

Ethics, Societal and Professional Guidelines:

Ethics, on the other hand, extend beyond personal beliefs to encompass societal, professional, or institutional standards. These standards guide behavior in specific contexts, such as medical ethics, business ethics, and legal ethics. For example, the medical field adheres to ethical principles that regulate patient confidentiality, informed consent, and the duty to provide care. These standards transcend personal morality and form a collective code of conduct for professionals.

Where They Diverge:

One key difference lies in the scope and adaptability of these principles. Morality can be relatively rigid and may struggle

to adapt to evolving circumstances. It is often self-enforced or maintained by a particular community. In contrast, ethical principles are designed to address complex, evolving situations and may be more adaptable. They are often enforced through professional codes of conduct, regulations, or laws.

Where They Converge:

Despite these differences, morality and ethics share commonalities. Both aim to distinguish between right and wrong, emphasizing fundamental values of honesty, fairness, and respect for others. They both serve as guides for human behavior, whether at the personal level or within professional domains. In some cases, ethical principles align with individual moral beliefs, making the two complementary.

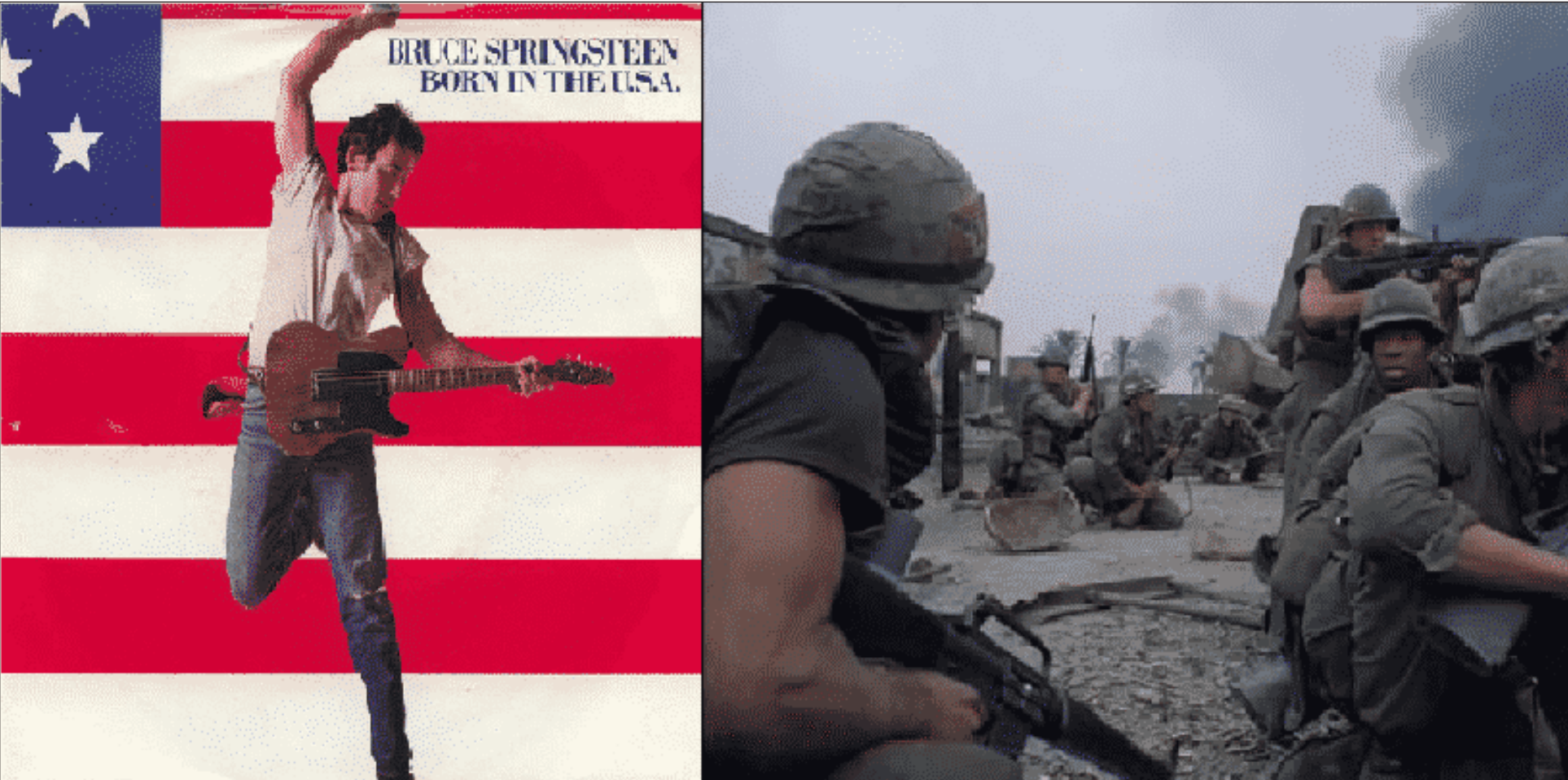
The Complex Interplay:

The interplay between morality and ethics is a dynamic and often complex relationship. While moral values inform personal convictions, ethical principles provide a broader framework for addressing societal and professional dilemmas. The recognition of the distinctions and commonalities between these two realms enriches our understanding of human decision-making and the intricate tapestry of principles that guide our lives.

In essence, morality and ethics are intricately woven into the fabric of human society, with each serving as a beacon of guidance, albeit in different contexts and with varying levels of flexibility. Recognizing their differences and common ground enables us to navigate the complex ethical landscape we encounter in our personal lives and professional endeavors.

Bruce Springsteen’s ‘Born in the U.S.A.’:

The Misunderstood Anthem of Vietnam Veterans



BRUCE Springsteen’s iconic song “Born in the U.S.A.” often finds itself on lists of misunderstood songs, and the reason behind this confusion is quite intriguing. Music critic Greil Marcus astutely points out that the song’s enduring popularity is rooted in a collective misunderstanding. He suggests that people often hear what they want to hear, leading to a widespread misinterpretation of the song’s meaning.

For many, “Born in the U.S.A.” is mistakenly perceived as a patriotic anthem celebrating American pride. The rollicking rhythm, the enthusiastic chorus, and the album’s patriotic cover art all contribute to this misconception. However, the reality of the song is far from a simple celebration of the American Dream. Instead, it delves into the harsh truths of life for a working-class citizen in post-Vietnam America.

Springsteen, the song’s creator, offers a more somber perspective. He reveals that the song’s protagonist is trapped in a state of isolation, feeling disconnected not only from the government but also from his own family. In this context, nothing in his life seems to make sense. The lyrics reflect the

struggles and disillusionment of a generation that came of age during the tumultuous era of the Vietnam War.

It’s important to recognize that “Born in the U.S.A.” is, in fact, a poignant critique of how America treated its Vietnam veterans. Springsteen’s powerful lyrics shed light on the difficulties faced by those who returned from the war, often to a society that seemed indifferent to their sacrifices. The song serves as a stark reminder of the human cost of war and the challenges faced by veterans as they try to reintegrate into civilian life.

In essence, the misunderstanding of “Born in the U.S.A.” lies in the stark contrast between its upbeat musical style and its profound, socially conscious lyrics. It’s a testament to the power of music that a song with such a deeply critical message can be embraced by audiences as an anthem of national pride. Springsteen’s masterpiece continues to be a poignant reflection on the complexities of the American experience, challenging us to look beyond the surface and engage with the deeper themes it explores.



Mirrors Beauty Academy ta ofrece e siguiente servicionan

Laba	Tinja	Makeup	Y mucho mas!
Corta	Highlights / Mechitas	Threading	
Blowdry	Ombre / Californiana	Barberia	
Keratina	Bayalage	Manicure	
Cold Wax	Peinado	Pedicure	

Tel. Alejandro: 564-4412 of 582-0110 • Whatsapp: 732-0110 of 566-0110 • Adres: Ponton 76 - Suite #3



Stop Searching for Content!
Find and access content based on *what it is*, not where it is saved

M-Files®
Intelligent Information Management

- System Neutral, Metadata Driven
- Cloud, On-Premises, or Hybrid
- Automated Workflows
- Seamless Integration with Microsoft Office and more

VCC
International NV

Tel. 583-7072 | info@vcc-int.com | www.vcc-int.com

Exploring Jazz Today:

A Deep Dive into Its Contemporary Landscape

JAZZ, a genre known for its intricate harmonies, improvisation, and rich history, is a musical world that continually evolves while maintaining its deep-rooted traditions. To fully grasp the essence of jazz in the modern era, we must take a journey through its fascinating past and observe the ways in which it has transformed over the decades.

A Journey through Jazz's Origins

The birth of jazz can be traced back to the late 19th century in New Orleans, where a blend of African, European, and Caribbean musical traditions gave rise to this unique genre. It subsequently diversified into various subgenres, each with its own cultural influences and defining characteristics.

Diverse Styles within Jazz

Jazz defies categorization. From traditional jazz to swing, bebop, cool jazz, fusion, and countless subgenres, each style is a testament to the genre's versatility. Understanding contemporary jazz requires an appreciation of this diversity.

The Pioneers of Jazz

Jazz history is marked by the brilliance of its innovators. Figures like Louis Armstrong, Duke Ellington, Charlie Parker, and Miles Davis have left an indelible mark, shaping the course of jazz with their distinctive approaches. These pioneers serve as guiding lights in understanding the genre's evolution.

The Heart of Jazz: Improvisation

A hallmark of jazz is improvisation, where musicians create spontaneous solos during performances. This ability to react and adapt within the framework of a song is at the core of jazz's identity. Recognizing the significance of improvisation is essential in understanding the genre.



Contemporary Jazz Icons

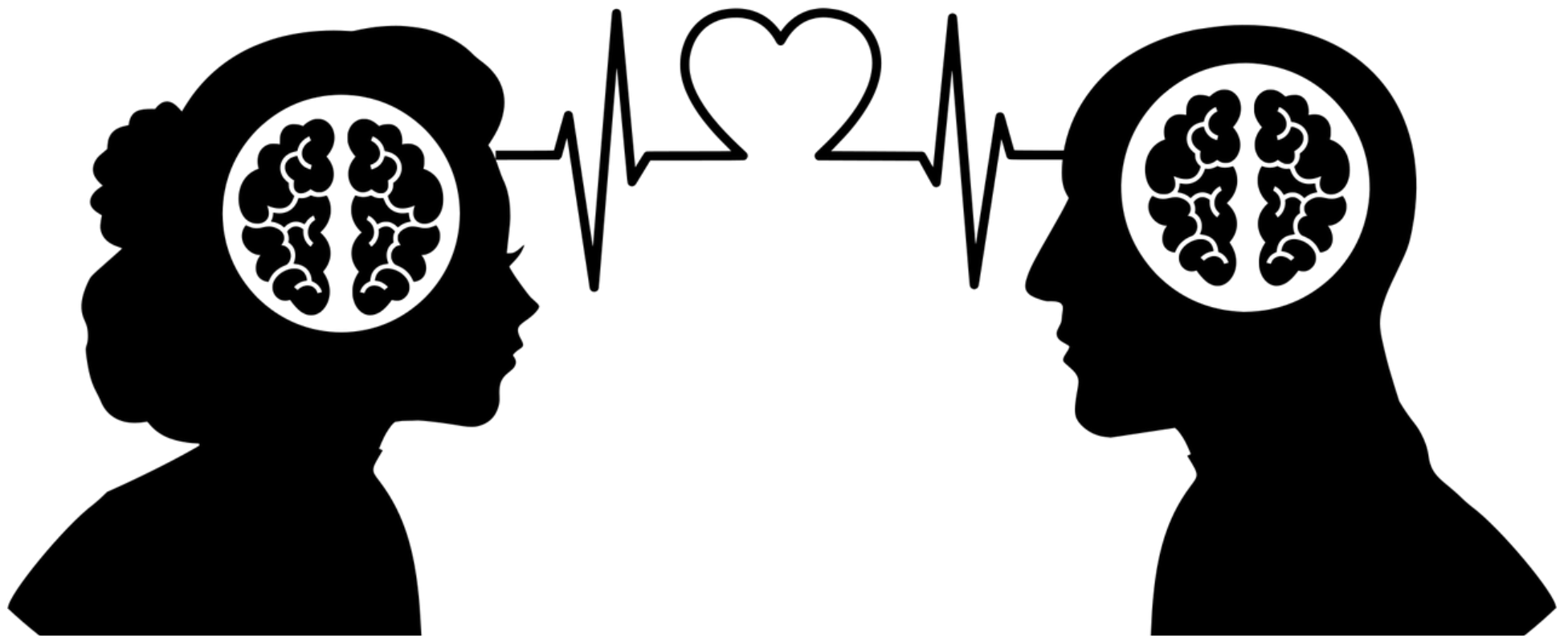
The spirit of jazz thrives in contemporary artists who continue to push boundaries. Musicians such as Herbie Hancock, Wynton Marsalis, Esperanza Spalding, and Kamasi Washington captivate audiences with fresh interpretations of this age-old art form. These modern jazz icons bridge the gap between tradition and innovation.

In conclusion, jazz, with its rich history and ever-evolving nature, is a musical genre that maintains its relevance by honoring its past while embracing the present and future.

To truly appreciate jazz in the contemporary context, one must recognize the significance of its roots, its diverse styles, and the artists who continue to breathe new life into this extraordinary musical tradition.

Love's Battle:

Confronting Mental Health Challenges in Relationships



IN contemporary society, the interplay between mental health and relationships is gaining recognition as a topic of profound importance. As dialogues surrounding mental well-being become more open and understanding, it is crucial to delve into the intricate challenges that individuals and couples face when mental health concerns become intertwined with their personal lives. This article seeks to explore the multifaceted nature of how mental health issues can impact relationships, shedding light on the difficulties and opportunities for growth and support.

One significant hurdle couples often face is the breakdown in communication due to mental health challenges. These issues may hinder the ability to express emotions, thoughts, and needs, leading to misunderstandings and conflicts. Emotionally connecting with one another can become a struggle, and the partner's experience can be challenging to comprehend. The emotional distance that arises from mental health issues can strain the bond between partners. Dealing with mental health challenges frequently leads to added stress for both partners, making it essential to understand the impact it can have on their well-being. Supporting a partner through these difficulties can be emotionally draining, potentially leading to burnout. Managing stress effectively is crucial to ensure the well-being of both individuals as they navigate these challenges together.

Another crucial aspect is the stigmatization and discrimination that surrounds mental health issues. Partners may face judgment, discrimination, or isolation due to societal biases related to their significant other's condition. Coping with these biases adds complexity to the relationship, making it

imperative to offer unwavering support.

Moreover, role reversal within a relationship is not uncommon when one partner becomes the primary caregiver or support for the other. This transition in responsibilities and dynamics can strain the relationship but necessitates understanding and adaptation from both sides. The impact on future plans, financial strain, and intimacy issues are also substantial factors to consider. Despite these challenges, open communication, empathy, and professional support can help couples navigate the complex relationship between mental health and partnerships while strengthening their bond.

We Are HIRING

Join Our Award-Winning Team

#1 TOP HOTEL IN THE CARIBBEAN

#18 TOP HOTELS IN THE WORLD ON TRIPADVISOR

THE FIRST CARBON NEUTRAL RESORT IN THE CARIBBEAN



BUCUTI & TARA
BEACH RESORT • ARUBA

Elements
RESTAURANT

OPEN POSITIONS

- ✓
- ✓
- ✓
- ✓
- ✓
- ✓
- ✓
- ✓
- ✓
- ✓
- ✓

- CONCIERGE/FRONT DESK AGENT**
- FRONT OFFICE SUPERVISOR**
- HOUSEMAN**
- ROOM ATTENDANTS**
- TURNDOWN ATTENDANTS**
- HOUSEKEEPING SUPERVISOR**
- TECHNICIAN**
- ENGINEERING SUPERVISOR**
- HOST/HOSTESS (AM/PM)**
- BEACH ATTENDANT**
- SERVER (PM)**

BENEFITS

ATTRACTIVE SALARIES WITH BONUS OPPORTUNITIES

5-DAY WORKWEEK WITH UP TO 27 VACATION DAYS

GYM MEMBERSHIP WITH BODYZONE + HEALTH INSURANCES

SAVINGS & LOAN PROGRAM, EMPLOYEE DISCOUNTS



APPLY ONLINE AT: WWW.BUCUTI.COM/CAREERS

Unlocking Your Potential:

The Epic Journey of Self-Examination and Challenging Assumptions

SELF-EXAMINATION and questioning assumptions are foundational practices in personal growth and development. These two principles, deeply rooted in philosophical traditions like Stoicism and Socratic wisdom, empower individuals to gain a deeper understanding of themselves and the world around them. In this article, we will explore the significance of self-examination and questioning assumptions and how they contribute to personal growth.

1. The Art of Self-Examination: Self-examination involves introspection and reflection on one's thoughts, feelings, and actions. It's a deliberate process of looking inward to understand one's motivations, values, and beliefs. Through self-examination, individuals gain insight into their strengths and weaknesses, fears, and desires. This practice allows them to recognize patterns in their behavior, providing an opportunity for personal improvement. Self-examination encourages self-awareness, which is the first step towards personal growth. It helps individuals identify areas where change is needed and provides the foundation for a purposeful and intentional life.

2. Challenging Assumptions: Questioning assumptions is the practice of critically evaluating the beliefs and ideas we hold. Assumptions are often deeply ingrained in our thinking, and they can shape our perspectives and decisions. By actively questioning these assumptions, individuals can uncover biases and limitations in their thinking. This process fosters intellectual humility, openness to new ideas, and adaptability. It allows individuals to consider alternative viewpoints and gain a more comprehensive understanding



of complex issues. Challenging assumptions is a powerful tool for breaking free from cognitive rigidity and promoting intellectual growth.

3. A Deeper Understanding of Oneself: When individuals engage in self-examination and question their assumptions, they embark on a journey of self-discovery. They come to recognize their values and beliefs more clearly, which helps them align their actions with their true principles. Understanding oneself is liberating and empowering. It enables individuals to set meaningful goals, make informed decisions, and lead a purpose-driven life. Moreover, this deeper self-awareness enhances emotional intelligence and interpersonal relationships, making individuals more empathetic and understanding towards others.

4. A Deeper Understanding of the World: As individuals gain a more profound understanding of themselves, they also develop a more profound understanding of the world. Their ability to critically assess their assumptions translates into a more critical and informed perspective on the world's complexities. They become better equipped to navigate the challenges and uncertainties that life presents. Moreover, this broader understanding leads to a sense of intellectual fulfillment, as individuals appreciate the richness of diverse viewpoints and ideas that contribute to the world's tapestry.

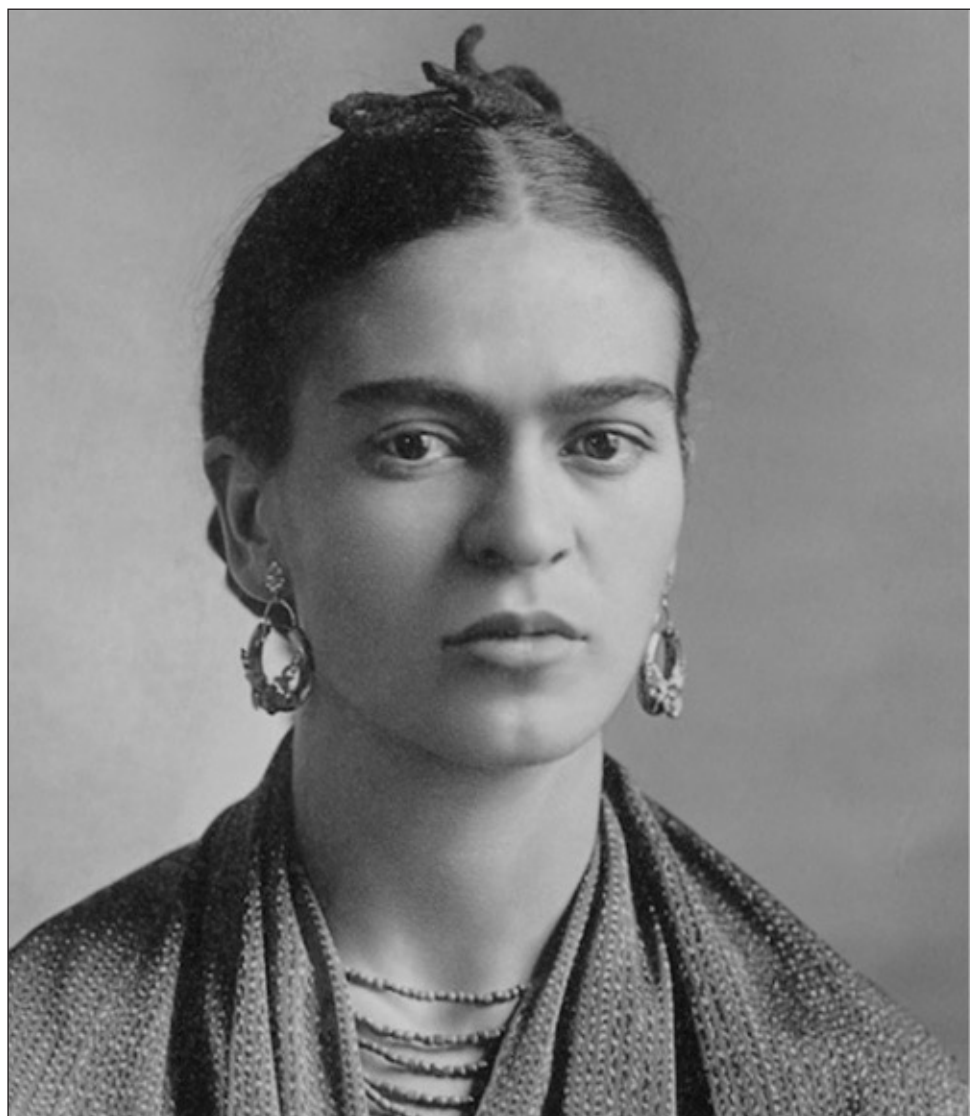
5. Personal Growth and Fulfillment: Self-examination and questioning assumptions are not isolated practices but integral components of personal growth. They enable individuals to break free from self-imposed limitations, adapt to change, and cultivate resilience. By continuously engaging in these practices, individuals foster a growth mindset that promotes lifelong learning and self-improvement. Ultimately, the journey of self-discovery and intellectual openness leads to a more fulfilling and purposeful life.

In conclusion, self-examination and questioning assumptions are powerful tools that drive personal growth and foster a deeper understanding of oneself and the world.

By embracing these practices, individuals embark on a transformative journey of self-discovery, intellectual growth, and fulfillment. In the pursuit of personal growth, self-examination and questioning assumptions are invaluable guides that empower individuals to lead intentional and purpose-driven lives.

Meet Frida Kahlo

Capturing Pain and Passion on Canvas



FRIDA Kahlo, a renowned Mexican artist, is celebrated for her striking self-portraits and her ability to convey profound emotions, often rooted in pain and suffering. Born in 1907 in Coyoacán, a suburb of Mexico City, Kahlo's life was marked by physical and emotional tribulations that she translated brilliantly onto her canvases.

One of Kahlo's most famous works, "The Two Fridas" (1939), stands as a poignant representation of her tumultuous life. The painting features two self-portraits of Kahlo, one in traditional European attire and the other in a Mexican Tehuana dress. This duality reflects her mixed heritage, but it also symbolizes her emotional turmoil. The European Frida holds an amulet, while the Mexican Frida's artery is severed, letting blood spill onto her white dress. This compelling piece is an artistic exploration of her inner conflict and her struggle to reconcile her dual identity.

In "The Broken Column" (1944), Kahlo bares her physical and emotional agony. This self-portrait shows her standing in a barren landscape, her body split open to reveal a crumbling, shattered column within. Her skin is pierced by nails, and tears stream down her face. The painting is a profound representation of her chronic pain from numerous surgeries and her tumultuous marriage to fellow artist Diego Rivera.

Kahlo's ability to depict pain with such intensity speaks to her mastery as an artist and her capacity to translate her suffering into art.

Kahlo's life was marred by illness and injury, beginning with a near-fatal bus accident at the age of 18 that left her with a broken spine and pelvis. She endured over 30 surgeries throughout her life, and these physical traumas became a recurrent theme in her work. Her art served as a therapeutic outlet, allowing her to confront her physical pain and emotional struggles.

Her intimate and, at times, raw self-portraits laid the foundation for the modern selfie culture, but Kahlo's work transcends mere self-documentation. Her paintings are a window into her soul, revealing a woman who did not shy away from her vulnerability. Kahlo's art speaks not only of her own pain but also to the broader human experience of suffering and resilience.

Frida Kahlo passed away in 1954, but her legacy endures. Her ability to turn personal suffering into universal art is why her work continues to captivate audiences worldwide. She remains an icon, not only for her unique artistic style but also for her courage in the face of immense pain, making her one of the most celebrated artists of the 20th century.



AWEMainta

Scan nos QR code y bira abonado di AWEMainta

Completamente GRATIS

1: Usando bo camera di telefon,
scan nos QR code na banda.

2. Bay riba "Show Options",
"Open in browser".

3. Yena e formulario.

**Haya AWEMainta
tur dia den bo inbox!**



www.awemainta.com



www.facebook.com/AWEMainta



5880022



info@awemainta.com
noticia@awemainta.com
aviso@awemainta.com